



## Rákospalota, Pestújhely és Újpalota polgárainak lapja



### MOBILITÁSI HÉT

Önkormányzatunk idén hetedik alkalommal rendezte meg a Mobilitási Hetet. Hajdu László polgármester, mint 2003 óta minden évben, most is Fejlesztő Gondozó Központban nyitotta meg a programsorozatot.

A hagyományos **speciális bowling-versenyen** már több csapat vett részt, és a megjelenteket több rangos vendég is köszöntötte. A megnyitó ünnepségre elfogadta a kerület meghívását Kósáné Kovács Magda volt miniszter és európai uniós képviselő, illetve a kerületi Mobilitási Hét egyik védnöke, és Martinek János kétszeres olimpiai bajnok öttusázó, a FENO egyik támogatója.

Ugyanazon a napon a Hubay Zeneiskolában a Civil Bérlet első előadásaként az esélyegyenlőség jegyében hangversenyt rendeztek. Ez utóbbi programot úgy lehetne leginkább összefogni, hogy **kamarahangverseny kamara közönségnek**. A fellépett: Berta Edina és Németh Tamás, a Hubay Kamaraszimfonikusok, az Értelmes Életért Alapítvány Zoé Zeneakara, valamint a Hubay Jenő Zeneiskola művésztanári zenekara.

A Mobilitási Héten a **kerékpározás napja minden esztendőben a legnépszerűbb programok közé tartozik**. A rendezvény első szereplői az óvodások voltak. A rendőrség által szervezett Pindúr Pandúr verseny már három napja tartott a Klapka óvodában, ahol az egyik meglepetés vendég a népszerű Tomi bohóc volt. Dél előtt már az idősebbek is bekapcsolódtak a programokba.

A Dózsa György és a Konyfá Gimnáziumokban ügyességi, **gyorsasági és lassúsági versenyt is rendeztek**. Sajnos ezt a programot a váratlan eső félbeszakította, ezért a verseny döntőjét a szervezők kénytelenek voltak az utolsó napi kerékpáros felvonulás előtt megtartani.

Ugyanezen a napon más programokra is sor került. A Kozák téren, a Paulay Alapítványnál szűrővizsgálatokat, reformkonyha bemutatókat, sportversenyeket és **bográcspartit rendeztek a nyugdíjasoknak**. Az eső miatt a programok nagy részét bent tartották a házban. A résztvevőket a Nyugdíjasok Egyesülete mozgatta. Az egészség témájában totókat töltetett ki velük egy meghívott doktornő. A diabetologiai

szakrendelő munkatársai vérnyomást, koleszterint és vércukorszintet mértek. A szakadó eső ellenére két bográcban főtt a gulyás, melyek közül az **egyik zsirmentes biogulyás volt**.

Pénteken volt a Környezetvédelem Napja, a szervezők ennek megfelelően a Hartyánban környezetvédelmi vetélkedőket szerveztek az alsó tagozatosoknak. A rendezvény nem annyira a vetélkedésről szólt, a gyerekek ugyanis **hulladékokból szobrokat készítettek**. Az alkotások olyan jól sikerültek, hogy a közeljövőben azokat a kerület több helyszínén is bemutatják majd. Ugyancsak népszerű programnak bizonyult a HUHA megtekintése, melyre összesen öt iskola jelentkezett. Közben a Pattogós iskola előtt tíz óvoda kicsinyei környezetvédelmi vetélkedőn vettek részt. Ugyancsak hagyományos rendezvény volt a Pestújhelyi Kertbarátok terménybemutatója a Pestújhelyi Közösségi Házban.

A hétfői Egészség és Sport Napon a sportbemutatók és versenyek elsődleges színhelye a Pattogós utcai iskola tornaterme volt, ahol a hagyományoknak megfelelően ezúttal is **egészséges és fogyatékkal élő fiatalok együtt táncoltak, együtt sportoltak**. Ugyanezen a napon a százéves Pestújhelyen a PSC asztalitenisz- és darts-versenyt szerveztek. Kiemelkedett a hétfőre programjai közül az immár hagyományos **hídi séta**. A Zuglót és Újpalotát összekötő Csömöri úti felüljárón azonban idén csak a XV. kerület vezetése „tüntetett” az egészség mellett. A sétát Hajdu László polgármester vezette, vele tartott dr. Fényi Ágnes, a Magyar Orvosnők Egyesületének az elnöke, míg a Körvasút XV. kerületi oldalán, a Külvárosi Tankör előtt Andrejszky Tibor énekelt a résztvevőknek.

A vasárnap a civileké volt. A szervezők csatlakozva a **Nemzetközi Babahordozó Hét** programjaihoz, előadásokat, beszélgetéseket és bemutatókat szerveztek a Pestújhelyi Közösségi Házban.

Szeptember 21. volt az ésszerű közlekedés napja. Az általános iskolások KRESZ-oktatása és közlekedési vetélkedője a Magyar Autóklub újpesti telephelyén zajlott. Délután a Pestújhelyi iskolában rajkiállítás nyílt. A rendezvényt

dr. Pálinszki Antal alpolgármester nyitotta meg. A kiállítás anyagát, közel 70 alkotást 100 pályamunka közül választották ki a szervezők. A rajzokat nem rangsorolták, de a **következő diákokat különdíjban részesítették: Davalovszky Bernadett, Szöllösi Attila, Hegedűs Renáta, Koródi Judit, Szakács Pap Réka, Bundics Tibor, Kis-Gazda Alex, Ecsedi Maja, Sággy Enikő, Tyrka József, Pihenő Tamás, Hagymás Cludia, Korpics Vera, Popovics Bettina, Varga Viktória, Mihály Jázmin, Ozsváth Máté, Horváth Álmos, Szilágyi Nikolett, Kovács Kamilla, Unger Adrienn, Szabó Bettina, Boi Doimínika és Gerendai Károly**.

Szeptember 22-én egész Európában Autómentes tartottak. **A kerületben a Beller Imre utca egy szakaszát játszótérre nyitvánították**. Az óvodások és az alsó tagozatosok Trabantot toltak, rajzoltak és játszottak. A délután leglátványosabb eleme pedig a kerékpáros felvonulás volt, mely a Karácsony Benő parkból indult és a Rákos út, az Újpalotai Fő tér és Szentmihályi út érintésével tért vissza a rákospalotai kiindulási pontra.

Az egész hetes rendezvénysorozatról elmondható, hogy a programok többsége nagy érdeklődés mellett zajlott, és az idén is az esélyegyenlőség és a kerékpározás állt a figyelem középpontjában. A rendezvények minősége elsősorban Avarkeszi Béla civil referens munkáját dicsérik, de a programok szervezéséből nagyon sokan, elsősorban civil szervezetek kivették még a részüket.



### RANDEVÚ A SPORTPÁLYÁN

Ha ősz, akkor randevú. Legalábbis a Szántófüld utcai sporttelepen találkoztak egymásnak a táncosok, énekesek, sportolók, szakemberek és a kerületi lakosok szeptember végén, a Palotai Randevú és a Károly Róbert Nap keretében.

Az eseményt a kerületi önkormányzat, a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara helyi tagszervezete, valamint a Károly Róbert Kereskedelmi Szakközépiskola, Általános Isko-

## MEGHÍVÓ

### Tisztelt Kerületi Polgárok!

Tisztelettel meghívom a XV. Kerületi Önkormányzat nevében a pártok, egyházak, civil szervezetek és a polgárok közösségeit, hogy kerületi rendezvényünkön együtt ünnepeljünk az **1956-os forradalom és szabadságharc**, valamint a **Köztársaság kikiáltásának** 53. évfordulóját **október 22-én**.

### Program:

- 15.00 Kopjafa** (Karácsony Benő Park)  
A Hubay Jenő Alapfokú Művészetoktatási Intézmény és a Szent Korona Általános Iskola és Óvoda mősora  
Ünnepi beszéd: **Németh Angéla, a MOS Bizottság elnöke**  
Koszorúzási ünnepség
- 16.00 56-os emlékoszlop** (Széchenyi tér, Epres sor)  
A Dózsa György Gimnázium és Táncművészeti Szakközépiskola mősora  
Ünnepi beszéd:  
**Szalay Zoltán, a POFOSZ budapesti elnöke, Bácskai Endre, az 56-os Szövetség XV. kerületi szervezet elnöke, díszpolgár**  
Koszorúzási ünnepség
- 17.00 Kitüntetési ünnepség** (Polgármesteri Hivatal díszterem)  
Kérem, hogy koszorúzási szándékukat legkésőbb október 20-ig jelezzék **Tajti Rékánál a 305-3225, Kovács Mónikánál a 305-3113 telefonszámon** vagy személyesen az **Önkormányzat Oktatási, Művelődési, Ifjúsági és Sport osztályán**.

Szeretettel várjuk az érdeklődőket!

Hajdu László polgármester, országgyűlési képviselő

re. A kicsik kincskeresésen vehettek részt, a nagyobbak a strandröplabdát is kipróbálhatták. A sportbemutatókon az aerobic, Bujtsu-Kai Kenshin Ryu sportágak képviselőit nézhették meg az érdeklődők. A kiegészítő programok között a sportoló kitöltése jelentett szórakozást, de lufifújásra, arcfestésre, aszfalt-rajz-versenyre is invitálták a szervezők a látogatókat.

A kellemes kikapcsolódást nyújtó programokon kívül szakmai kérdések is szóba kerültek konferencia keretében. A BKIK XV. kerületi szervezete és a Károly Róbert Kereskedelmi Szakközépiskola, Általános Iskola és Óvoda közösen szervezte a szakképzéssel kapcsolatos tanácskozását.

A sporttelepen tartott eseményen részt vett Horváth Csaba főpolgármester-helyettes, aki a szakképzést érintő törvényi változások és azok budapesti hatásairól tájékoztatta a konferencia résztvevőit. Helgertné Dr. Szabó Ilona a Károly Róbert Főiskola c. egyetemi tanára, a Számítási és Pénzügyi Tanszék vezetője és Dorsánszki Zsoltné, az Összefogás TISZK Szakképzés-szervezési Nonprofit Kiemelkedően Közhasznú Korlátolt Felelősségű Társaság ügyvezető igazgatója a szakképző központok, a főiskola és a Károly Róbert Szakközépiskola közösen elvégzett munkájáról, annak eredményeiről és lehetőségeiről beszélt. Elek Csaba, a BKIK Oktatási és Továbbképzési Osztályának szakképzési vezetője a szakképzés helyzetét mutatta be a kamara és a vállalkozók oldaláról. Szántai-Sárközi Ambrus, a BKIK XV. kerületi szervezetének alelnöke a felnőttképzés és a vizsgáztatás gyakorlati tapasztalatairól beszélt. Erdélyi László, az Észak Pesti TISZK egyik vezetője a kialakult gyakorlatról adott számot. Kudett Gyuláné, a Károly Róbert Kereskedelmi Szakközépiskola intézményegység vezetője pedig az érettségire épülő szakképzés helyzetéről és az intézmény akkreditált vizsgaközpontjainak eredményeiről számolt be.

### LEHETNE TÖBB IS

Idén is sokkal kevesebben ajánlották fel személyi jövedelemadójuk 1+1 százalékát, mint ahányan tehették volna. Tíz adózóból hatot a jelek szerint még mindig nem tudtak meggyőzni a civil szervezetek arról, hogy a személyi jövedelemadó egy százalékát hasznosabban el tudják költeni, mint az állam a központi költségvetés keretein belül. Ebben az évben tehát 4,6 millió adózó magánszemély 32,8 milliárd forintot rendelkezhetett volna, ám **mindössze 1,7 millióan éltek ezzel a lehetőséggel**, és ajánlották fel valamekkora összeget.

A civil szféra javára idén 1,6 millió érvényes nyilatkozat érkezett az APEH-hez; közel 30 ezer szervezet majd 10 milliárd forintot kaphat. Az idei évben meglepően magas volt azoknak a felajánlásoknak a száma, amelyet hibásan töltöttek ki, emiatt **223 ezer felajánlás elveszett**. A legtöbb

bet azért kellett érvénytelenítenie az adóhatóságnak, mert a beküldő nem fizette be időben a jövedelemadóját, vagy nem küldte be időben a nyilatkozatát.

Az emberek szociális érzékenységét jól jelzi, hogy a korábbi éveknél sokkal többen ajánlották fel 1 százalékukat a **gyermekszegénység elleni programokra**, így erre a célra 1,5 milliárd forint gyűlt össze.

Az **egyházak céljaira közel 5 milliárd forintot** ajánlottak fel idén az adózók. 169 egyháznak 790 ezren „küldtek” támogatást karitatív vagy más közérdekű célra. A legtöbben, 483 ezren a Magyar Katolikus Egyháznak ajánlották fel 1 százalékukat, összesen közel 3 milliárd forintot. A Magyar Református Egyházat 159 ezren (1 milliárd forint), a Magyar Evangélikus Egyházat 44 ezren (305 millió forint), a Krisna-tudatú hívők közösségét és a baptista egyházat 11-11 ezren (84, illetve 74 millió forint), míg a zsidó hitközségek szövetségét közel 5 ezren (63 millió forint) támogatták.



## ADVENTRE MEGNYÍLHAT

A fenti jó hírt azon a bejáráson hallottuk, amelyen Kiss Péter miniszter, kerületi országgyűlési képviselő, Hajdu László polgármester, országgyűlési képviselő társaságában felkeres-

te a felújítás alatt álló Wesselényi utcai vásárcsarnokot is. A vendégeket Szaniszló Attila, a Csapi XV. vezetője vezette körbe a helyszínen, ahol a látogatás idején is zajlott a munka.

## VASÚTTAL A BELVÁROSBA?

Évek óta tervezi a város vezetése, hogy az elővárosi vasút fejlesztése révén megkönnyíti az agglomerációból és a külső kerületekből érkezők közlekedését a belváros irányába. Az elővárosi vasúttal kapcsolatos beruházások érintik a XV. kerületet is, ezért a kerület vezetői úgy döntöttek, hogy tájékoztatják az elkészült tervekről a lakosságot.

Montvai József, a kerület főépítésze elmondta, hogy Budapest közlekedési rendszerfejlesztési tervét minden évben felülvizsgálják, és ez érinti a vasúti, a tömegközlekedési és a közúti fejlesztéseket is. A tervnek szerkesztéséről a MÁV fejlesztése is, amelyeket a vasúttársaság ütemeztetten, pályázat útján elnyert támogatásból végzi el hosszú távú koncepció alapján.

Az elővárosi vasútfejlesztést a Nemzeti Infrastruktúra Fejlesztő (NIF) Zrt. vette át a MÁV-tól - mondta el a NIF Zrt. képviseletében Kovács Ambrus projektvezető. A beruházásról több ütemet tartalmazó megvalósíthatósági tanulmányt készítettek. Az első ütem a Nyugati és a Keleti pályaudvar csatlakozó szakaszaira vonatkozó munkálatokat tartalmazza, és jelenleg kiírást készítenek a többi projektre is. Kovács Zsolt, a

VITEKO Kft. tervezője azzal egészítette ki az elhangzottakat, hogy a kerület az István-telek és a Rákospalota vasútállomással kapcsolatos beruházások érintik. A beruházás része a peronok építése, valamint gyalogos aluljáró létesítése. A déli oldalon, az Árpád úti felüljárónál új gyalogos és kerékpáros forgalmat kiszolgáló aluljárót építenek, továbbá P+R parkolókat alakítanak ki. Környezetvédelmi fejlesztések is lesznek, zajárnyékoló falakat építenek és a zöldterületet is rendbe rakják. Az állomás nyugati oldalán 239 férőhelyes P+R parkolót, valamint járdákat is építenek. A kapcsolódó közterületek, zöldfelületek rendbetételét is elvégzik.

Az aluljáróról Dávid Gábor, a Közlekedés Kft. tervezője kifejtette, hogy a IV. kerületi oldalon rendezett területet kívánják kialakítani és a parkolás meglévő rendszerét is átalakítják. Az állomás épületétől északra nagy, 240 férőhelyes P+R parkolót építenek. Ez azért szükséges, mert az elővárosi vasút fejlesztésével vonzóvá válik majd a vasúti közlekedés, hiszen a vonatokkal 11 perc alatt lehet beérni a Nyugatihoz. A parkoló kialakításához a meglévő csomópontot átépítik, ezzel együtt a villamos megközelíthetősége javul majd és a gyalogosoknak

A csarnok közel fél évszázada, 1960-ban épült, mára nemcsak műszaki, hanem kereskedelmi szempontból is teljes megújulásra szorult - mutatta be Szaniszló Attila. — A 70-es évek elején piacüzemeltetési és kereskedelmi szempontból rendkívül szerencsétlen belső felépítményi struktúrát alakítottak ki, ami elrejtette az elvben használható csarnokterület jelentős részét a keresztülhaladó vásárlók elől, így jelentősen csökkent az üzleti értéke. A fogyasztói szokások változása, a kiskereskedelem struktúrájának maig tartó átalakulása, és a helyi adottságok együtt eredményezték, hogy a 90-es évek közepén már a csarnok területének felét sem érte el a piaci kereskedelem céljára ténylegesen hasznosított terület. A vásárcsarnok és a mellette lévő hagyományos termelői piac hanyatlott, és a csarnok műszaki állapota is leromlott, sürögő intézkedéseket igényelt.

Az átépülő vásárcsarnok terveit a fővárosi BFVT Kft készítette el. A csar-

is könnyebb lesz a közlekedés. A parkolóban fákat ültetnek és a tervek szerint fasort alakítanak ki a növényekkel.

Gyurcsányszky János alpolgármester kiegészítésként elmondta, hogy a Sín utcánál nem építenek parkolót, viszont a Lukácsi Sándor utcánál kialakítanak kerékpártárolót.

A tervismertetés után kérdésként merült fel a lakosság részéről, hogy Rákospalota-Újpestnél a régi épületet megkímélik-e? Nagyon fontos kérdést is kaptak a szakemberek, mégpedig, hogy a tömegközlekedés hogyan csatlakozik az elővárosi vasúthoz? Mikor kezdik a fejlesztés első ütemét?

Kovács Zsolt tervező válaszából kiderült, hogy a Rákospalota és Újpest állomásokat felújítják. A www.nif.hu-n elérhető valamennyi fejlesztési elképzelés, mely a tömegközlekedési kérdésekre hivatott választ adni. A tényleges kivitelezésről elmondta, hogy 2011-ben elkezdődhetnek az építési munkálatok amennyiben a támogatást kérés pályázatokat kedvezően bírálják el és az engedélyeket beszerezik.

A Pozsonyi úti aluljáróval kapcsolatban kiemelte, hogy szigetelést kap az átjáró a vasúttal érintkező részénél, a Sín utcai átjárás viszont megszüntetik és a beruházás végeztével kizárólag az aluljárót lehet majd használni.

nokban helyet kap egy 305 négyzetméter eladótérrel rendelkező élelmiszer áruház és 11 hagyományos piaci kiskereskedelmi egység (zöldséggyümölcs, hús-hentes áru, savanyúság, pékáru, baromfibilob stb.) amelyeket a csarnok előtti szabadpiaci területen a kistermelők, vásárolók kínálata egészíti majd ki. Az ABC bérleti jogát - 17,5 millió Ft-os ajánlatával - a márciusban sorra került nyilvános versenytárgyaláson a CBA csoport egyik tagja, az Ulrich Trade Kft nyerte el.

A kivitelezési munkálatok önkormányzati szakaszában megvalósul a vásárcsarnok elavult közműhálózatának a teljes cseréje, az új belső felépítmények — emelt szerkezeti készültségi fokig történő — kialakítása, valamint a gazdasági udvarok új burkolatának és a közösségi, illetve a piac üzemeltetését kiszolgáló egységek teljes körű kialakítása. A felújítás üzemeltetői vagy kereskedői szakasza az egyes egységek, üzletek befejező munkálatait foglalja magába, ami a bérlők feladata és költsége lesz.

Az önkormányzati szakasz kivitelezői munkálatait a CSAPI-15 Kft, mint megbízott építető által kiírt közbeszerzés nyertese, a Polar-Immo Kft végzi el, amely 76 millió forintos ajánlatával, szigorú szerződéses feltételek vállalása mellett nyerte meg a tendert. Az önkormányzati szakasz munkálatai július 7-én indultak, az átadás szeptember 28-án megtörtént. Az üzemeltető CSAPI-15 Kft törekvése, hogy az egységek bérlői mielőbb birtokba vehessék a bérlményüket és így október második felére a projekt műszaki-építési feladatai sorában az üzemeltetői szakasz is lezáruljon. Külön szervezést és széleskörű együttműködést, előkészítést igénylő feladat a különböző engedélyezési eljárások bonyolítása. A résztvevők közös célkitűzése a megújult vásárcsarnok 2009 decemberében történő megnyitása.

## Budapest Főváros XV. Kerületi Önkormányzat PÁLYÁZATI KIÍRÁSA

a XV. kerület Kiváló sportolója cím elnyerésére

**A pályázat célja:** a XV. kerület Kiváló Sportolója díj odaítélése.

**A pályázat kiírója:** Budapest Főváros XV. Kerületi Önkormányzata

**A pályázók köre:** a XV. kerületben élő vagy tanuló 7-24 éves diákok.

**Pályázati feltételek:**

- A XV. kerületben bejelentett lakcímmel rendelkező vagy a XV. kerületi Önkormányzat fenntartásában működő nevelési-oktatási intézményben tanuló, 7-24 éves korú sportoló.
- Beszámítható sporteredmények: - országos diákolimpia első három helyezési,
- sportági szakszövetségi versenyszerű országos versenyen elért első három helyezési. Versenysorozat részeredményeit nem vesszük figyelembe, csak a végeredményt.
- nemzetközi verseny első hat helyezési,
- Nem részesült - a 2009. évben - a XV. kerületi Önkormányzat Élen a tanulásban, élen a sportban pályázat díjazásánál.

A sporteredményt az oklevél fénymásolatával vagy a sportági szakszövetség igazolásával kérjük elküldeni. Figyelembe vehető időszak: 2008. november — 2009. október.

A díjat három kategóriában adjuk át: I. Világ- Európa és Magyar Bajnokság II. Nemzetközi és Országos bajnokságok III. Országos Diákolimpia

A pályázati adatlap a Polgármesteri Hivatal Oktatási, Művelődési, Ifjúsági és Sport Osztályán és az iskolák testnevelőinél szerezhető be, illetve letölthető a XV. kerületi Önkormányzat honlapjáról.

**Beadási határidő:** 2009. október 26.

A pályázatokról a XV. kerületi Önkormányzat polgármestere dönt, a MOS Bizottság javaslata alapján. Minden pályázót írásban értesítünk.

Hajdu László polgármester

## Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat Polgármesteri Hivatala

az alábbi ingatlanait ajánlja értékesítésre a 2009. október 29-én 14 és 14<sup>30</sup> órákor kezdődő versenytárgyalás, illetve árverés keretében.

Cím	Hrsz	m <sup>2</sup>	Megjegyzés	Induló ár Ft	Értékesítési forma
Dugonics u. 47.	80599/0/A/5	20 + 20/350 tul hányad	Nem lakáscélú helyiség Elővásárlási joggal terhelt	3.120.000,- áfa mentes	árverés
Bethlen G. u. 100.	87083/0/A/5	18 + 76/1000 tul hányad	Nem lakáscélú helyiség Elővásárlási joggal terhelt	2.862.000,- áfa mentes	árverés
Bethlen G. u. 100.	87083/0/A/6	25 + 106/1000 tul. hányad	Nem lakáscélú helyiség Elővásárlási joggal terhelt	3.975.000,- áfa mentes	árverés
Adria u. 55-57. fsz. 3.	82689/0/A/3	12 + 32/100 tul. hányad	Lakásállományból kivont lakás	1.464.000,- áfa mentes	árverés
Dugonics u. 22.	86915	480	Felépítményes telek	18.500.000,- áfa mentes	árverés
Pázmány u. 85.	87008/11	779	Üres telek	16.359.000,- + áfa	árverés
Sín u. 24/c.	88029/1	639	Üres telek	11.502.000,- + áfa	árverés
Sín u. 24/a.	88029/3	827	Üres telek	14.886.000,- + áfa	árverés
József A. u. 14. fsz. 4-5.	82266/0/A/4,5	57+22	Lakásállományból kivont lakások	8.927.000,- áfa mentes	árverés
3892 Hejce, Fő u. 22.	76	1172	Üdülő	18.000.000,- áfa mentes	árverés
Aporháza u. 59.	91041/1	659	Üres telek	19.242.000,- + áfa	versenytárgyalás
Szűcs I. u. 27/a.	81886	1079	Üres telek	27.679.948,- + áfa	versenytárgyalás
Erdőkerülő u. 1-7.	91158/5/A/2	393	Üzlethelyiség	67.989.000,- áfa mentes	versenytárgyalás
Bocskai u. 22.	87506	607	Üres telek	18.817.000,- + áfa	versenytárgyalás
Pázmány P. u. 41. és Pázmány P. u. 43/a	87596/0/D/1 87596/0/E/1 87594	936 68 686	Üzem (csak együtt értékesítve)	80.600.000,- áfa mentes	versenytárgyalás

Az árverési és versenytárgyalási kiírás megtekinthető:

a [www.bpxv.hu](http://www.bpxv.hu) honlapon és az Ügyfélszolgálati Irodán (XV. Szócs Áron u. 2-10.)

Érdeklődni lehet és a dokumentáció megvásárolható:

Vagyon- és Lakásgazdálkodási Osztály, Bp. XV. Bácska u. 14. fszt. (tel: 305-3168, 305-3327)

**Az ingatlanok megtekintése:**

2009. október 15. és október 20-án a Palota Holding ZRt. 1156 Bp. Száraznád u. 4-6.

telefon: 414-7140 előzetes egyeztetés után.

Budapest Főváros XV. kerület  
Önkormányzat Polgármesteri Hivatal  
XV. kerület, Bocskai u. 1-3.  
Telefon: 305-3100  
[www.bpxv.hu](http://www.bpxv.hu)  
Zöld szám: 06-80-203-804

### Ügyfélfogadás

**HAJDU LÁSZLÓ**  
egyéni országgyűlési képviselő,  
polgármester

Előzetes bejelentkezés alapján a XV. kerületi Polgármesteri Hivatal (XV. kerület, Bocskai u. 1-3.) 112. számú tárgyalójában, minden hónap első csütörtökén 13.30 és 17 óra között.

Bejelentkezés nélkül — ünnepnap és szabadság kivételével — minden héten csütörtökön 17 órától, amíg a folyosón ügyfél vár, az Újpalotai Községi Házban, a Zsókovár utca 15. szám alatt.

### A Polgármesteri Hivatalban tart fogadóórát:

**Dr. Pálinszki Antal**  
alpolgármester

Minden hónap első hétfőjén 13.30 - 17 óráig

**Király Csaba**  
alpolgármester

Minden hónap első hétfőjén 13.30 - 17 óráig

**Gyurcsányszky János**  
alpolgármester

Minden hónap negyedik hétfőjén 13.30 - 17 óráig

**KISS PÉTER**  
egyéni országgyűlési képviselő

A Polgármesteri Hivatal 112. számú tárgyalójában, minden hónap utolsó szerdáján 16.30 órától. Küldeményeket a polgármesteri hivatal postálójában lehet elhelyezni.

**Dr. Nagy Antal**  
jegyző

Minden hónap második hétfőjén 13.30 - 18 óráig a Polgármesteri Hivatalban.

**Dr. Herczeg Julianna**  
aljegyző

Minden hónap negyedik hétfőjén 13.30 - 18 óráig a Polgármesteri Hivatalban.

Az önkormányzati tisztviselők ügyfélfogadására fogadónaponként max. 15 ügyfél kaphat sorszámot. Az időpontok a bejelentkezések sorrendjében az év végéig előre kiosztásra kerülnek. Jelenkezni lehet: félfogadási időben a Polgármesteri Hivatal ügyfélszolgálati irodáján.

### A Polgármesteri Hivatal ügyfélfogadási ideje:

hétfőn: 13.30 - 18.00 óráig

szerdán: 8.00 - 16.30 óráig

pénteken: 8.00 - 11.30 óráig

### Az ügyfélszolgálati iroda

XV. kerület, Szócs Áron u. 6—10.

Telefon: 305-3268, 305-3103

### Ügyfélfogadás:

hétfőn: 8.00 - 18.00 óráig

kedden: 8.00 - 16.30 óráig

szerdán: 8.00 - 18.00 óráig

csütörtökön: 8.00 - 16.30 óráig

pénteken: 8.00 - 12.30 óráig

### Okmányügyi osztály

XV. kerület, Bocskai u. 1-3.

Telefonszámok:

Gépjárművekkel kapcsolatos ügyintézés 305-3289

Vezetői engedély: 305-3276

Egyéni vállalkozói igazolványok: 305-3266

Személyazonosító és lakcím igazolvány: 305-3275

### Ügyfélfogadás:

hétfő: 8.30 - 17.30, szerda: 8.00 - 16.00

csütörtök: 8.30 - 14.30, péntek: 8.00 - 11.30

### Kihelyezett információs iroda

**Pólus Center**

XV. kerület, Szentmihályi út 131.

Vasárnap kivételével a hét minden napján

10.00 - 19.00 óráig tart nyitva.

Telefon: 410-6381

## Városházi Napló

**Rákospalota, Pestújhegy és Újpalota polgárainak lapja**

**Főszerkesztő: Fehér István**  
Szerkesztőség:

1153 Budapest, Bocskai u. 1—3.

Telefon: 305-3109 Telefon/fax: 305-3130

Fotó: Varga Gábor

Meg nem rendelt kéziratokkal, fotókkal, nem foglalkozunk, nem őrizzük meg, és azokat nem is küldjük vissza.

A hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk!

### Hirdetésfelvétel:

419-2952, 06-20-310-7717, 259-0511

06-20-934-1257, 06-30-557-9247

06-30-631-8961

Kiadó és nyomda: Egri Nyomda Kft.

3300 Eger, Vincelléri skola u. 3.

Telefon: 06-36-510-340

Felelős vezető: Kopka László

Terjeszti a 3 Profi Kft.

Telefon: 450-1846



# PALOTA

## HOLDING

oldal

### ÜGYELET

Az önkormányzati telekintárolásnál, lakásoknál, helyiségekben és a kezelő-szükségben lévő társasházaknál felmerülő sürgős esetekben (életveszély elhárítás, elektromos hibák, csőtörés, gázomlás, dugulás) segítség kérhető telefonon munkaidőben, és munkaidőn kívül, ünnep- és munkaszüneti napokon, a **06-30-373-5041** mobil számon, vagy a Palota Holding Zrt. központi hívószámán, **(414-7100, 414-7101, 414-7102)** melyek 24 órában üzemben működnek. Az ügyelet haladéktalanul intézkedik a hiba mielőbbi elhárítása érdekében.



#### A Palota Holding Zrt. a XV. kerületben kedvező feltételekkel, teljeskörűen vállalja társasházak kezelését.

Vállaljuk társasházak üzemeltetését, felújítási munkák szervezését, a munkák műszaki irányítását, a társasházak könyvelését, pénzügyeinek intézését, és egyéb a kezeléssel összefüggő feladatok ellátását a társasházi törvényben foglaltak szerint.

Társasházkezeléssel kapcsolatos ügyben keresse munkatársainkat ügyfélfogadási időben személyesen, vagy közvetlenül a társasház kezelési csoportot telefonon: 414-7183, fax: 414-7180, elektronikus levélben: thk@palotah.hu

### TÁJÉKOZTATÓ

A Városházi Napló 2008. augusztus 11-i számában dr. Nagy Antal, az Önkormányzat jegyzője tájékoztatta a kerület lakosságát, hogy a Palota Holding Zrt folyamatosan közzéteszi azoknak a vállalkozásoknak a nevét, címét és hátralékát, akiknek az önkormányzattal szemben hosszabb ideje tartozása van.

Azokat a vállalkozásokat, akik nem tettek eleget fizetési kötelezettségüknek, jogi eljárás keretében felszólítottuk a tartozások megfizetésére. A bérlmények kiürítésére a bírósági eljárások — több esetben már végrehajtási eljárás — folyamatosan vannak, egyeségeknél a tartozás miatt felszámolási eljárás kezdeményezésére is sor került.

Az alábbiakban ismertetjük a legalább kéthavi bérlési díjat meghaladó összeggel tartozó cégek nevét, címét, és a **2009. augusztus 31-i** állapot szerint a tartozás összegét.

Cégneve	Bérelt helyiség címe	Tartozás összege	Késedelmi kamat összege
G.L.S. Ker. és Szolg. Kft.	Eötvös u. 45-47.	11 189 211	3 299 562
Donna Czabán Kft.	Cserba Elemér u. 6.	10 714 576	2 483 906
Fruzsina Vendéglátó Bt.	Kolozsvár u. 2/a-b	7 054 224	1 165 216
Portobello Road Kft.	Bethlen G. u. 127.	3 579 560	901 531
E-Foto Ker. és Szolg. Kft.	Szöcs Á. u. 28.	2 872 659	336 584
Fredandi Vendégl. Ker. és Szolg. Bt.	Rákos út 57.	1 730 210	742 530
Aszpik Ker. és Vendéglátó Kft.	Bácska u. 23.	1 322 622	632 650
B.J.XV. Éllemiszer KKT.	Eötvös u. 83.	1 170 059	90 239
PI-ER Keresk. és Szolg. Bt.	Hubay tér 8.	1 045 210	77 423
Elektro Északpesti Elektr. Kft.	Zsókavár u. 41-47.	890 055	369 958
Új Napsugár Kft.	Szerencs u. 27.	754 397	203 346
Szerencs Vendéglátóp. Bt.	Pázmány P. u. 98.	740 637	26 834
Palotai Toldi Vendéglátó Ker. Bt.	Klapka u. 74.	655 820	51 439
Motorflash-Motostore Kft.	Násznagy u. 1.	626 000	8 607
Gold Solár Ker. és Szolg. Bt.	Nyírpalota u. 72.	552 700	111 546
Unicent Kft.	Kontyfa u. 6.	489 591	79 351
Urul 2000 Kft.	Közvágóhíd u. 13.	470 294	30 300
Bluff Bt.	Eötvös u. 148/a	439 476	269 523
B.T.SZ. Bádogos Tetőfedő Szigetelő Kft.	Martinovics u. 20.	423 319	21 646
Viola-MÉH Ker. és Szolg. Kft.	Pázmány P. u. 18/a	408 692	62 008
Sziporka 97 Bt.	Arany J. u. 22.	378 049	119 919
Videomax Kft.	Páskomliget u. 2.	312 024	10 011
Color 2008 Plusz Kft.	Nyírpalota u. 80.	294 192	10 157
Gitter Bt.	Dugonics u. 46.	268 726	7 951
Nekem 7 Kft.	Neptun u. 86.	246 982	9 687
Naplovas 2005 Bt.	Arany J. u. 22.	213 664	7 223
Széplaki Klíma Ker. és Szolg. Bt.	Boeska u. 62.	175 392	5 487
Jófialat 1492 Bt.	Szerencs u. 120.	159 847	100 338
ABDIV Ker. és Szolg. Bt.	Rákos út 142. f. 2.	90 753	1 248

### TÁJÉKOZTATÓ AZ ÖNKORMÁNYZATI TULAJDONÚ LAKÁSOK LAKBÉR-MEGÁLLAPÍTÁSÁNAK RENDJÉRŐL

**Több bérlőnk kérdezte, hogy ha az önkormányzat 2009-ben nem változtatta a bérlési díjakat, akkor a Palota Holding Zrt. miért emeli?**

A kérdés ilyen módon történő felvetése nyilvánvaló félreértésen alapul, ezért az alábbiakban ismertetjük, hogy az önkormányzat — mint tulajdonos — milyen jogszabály és eljárás alapján állapítja meg a lakberek mértékét.

Az **Önkormányzat képviselő-testületének** minden évben **feladata**, hogy a Lakástörvény, a Fővárosi Közgyűlés rendelete, valamint a helyi rendeletek előírásait figyelembe véve, **megállapítsa az önkormányzat tulajdonában álló bérlakások bérlési díját, illetve a térítésre köteles külön-szolgáltatások körét.**

A bérlő a lakás használatáért, továbbá a szerződés keretében a bérlő által nyújtott szolgáltatásért lakbért köteles fizetni. A törvények, rendeletek, alapvetően a bérlmények komfortfokozata szerint szabályozzák a lakbér mértékének megállapítását, de figyelembe kell venni a szociális rászorultságot. (Lakástörvény 34. § (1) bekezdés:

„Az önkormányzati lakások lakbérének mértékét a) szociális helyzet alapján, vagy b) költségvel, vagy c) piaci alapon

történő bérlés megállapításával önkormányzati rendelet állapítja meg.”)

A lakbér nem tartalmazza az esetleges külön-szolgáltatások díját. A bérlő ugyanis nemcsak a lakás használatáért járó összeget, hanem a bérlő által nyújtott és a szerződésben - vagy más megállapodásukban - meghatározott külön-szolgáltatás díját is köteles megfizetni.

A külön-szolgáltatások körébe tartozik különösen:

- a) a vízellátás és csatornahasználat (szennyvízelvezetés, szippantás) biztosítása;
- b) a felvonó használatának biztosítása;
- c) kapunyitás, kaputelefon;
- d) a központi fűtés és melegvíz-ellátás (ahol nem központi-lag kiépített);
- e) a közös használatra szolgáló helyiségekben lévő olyan berendezések használata, amelyek egyedi fogyasztása mérhető;
- f) a rádió- és televízió adók vételének biztosítása (ahol egyedi szerződéssel kábeles ellátás nem lehetséges).

A külön-szolgáltatás díját **önkormányzati rendelettel a bérlő önkormányzat állapítja meg**, a Palota Holding Zrt. mint kezelő a bérlési díjakkal együtt számlázza, szedi be.

A fizetendő lakbérnek illetve a lakbér változásainak a bérlő számára kiszámíthatónak kell lenniük. Mindezekre tekintettel a törvények, rendeletek meghatározzák a **szociális, a költségvel, és a piaci lakbér mértékét** önkormányzati rendeleti szabályozásához irányadó szempontokat, világossá téve, hogy a lakberek mértéke a bérlés jellege szerint differenciálható. A XV. ker. Önkormányzat a többször módosított **42/2003-as számú (XI.28.) ök. „az önkormányzat tulajdonában álló bérlakások lakbér megállapításának elveiről és mértékéről”** szóló **helyi rendeletében szabályozza a lakberek mértékét**. E rendelet 5. § (1) bekezdése szerint: „Az önkormányzati tulajdonú lakások **bérlési díjának alap-mértéke (alapdíj)** az Ltv. és más jogszabályi felhatalmazás alapján a szociális alapon bérlés adott lakások esetében **2008. január 1-től 181 Ft/m<sup>2</sup>/hó**”, azaz a 2009. évben nem változott. („alapdíj” a szociális alapú komfortos lakás fajlagos havi bérlési díja)

A különböző kategóriák szerint **fizetendő bérlési díjak** a következők:

A lakás komfortfokozata	Önkormányzati tulajdonú lakások bérlési díja 2008. január 1-jétől Ft/m <sup>2</sup> /hó		
	Szociális alapú	Költség elvű	Piaci alapú
Összkomfortos	199,-	299,-	1067,-
Komfortos	181,-	272,-	761,-
Félkomfortos	118,-	176,-	610,-
Komfort nélküli	81,-	122,-	303,-
Szükségülakás	63,-	95,-	

Függetlenül a bérlés jellegétől - a rendeletben megállapított, a konkrét lakásra vonatkozó lakbér mérték szerin-

ti havi lakbér összege kizárólag csak a helyi rendelet módosítása esetén változhat. Ez azt jelenti, hogy a **helyi rendeletben elfogadott összegtől a bérlő és a bérlő megállapodással sem térhet el**. A kategóriákba (szociális,- költség,- piaci alapú) történő besorolást a bérlő vagyoni, jövedelmi, szociális és egyéb körülményeihez igazodóan kell megállapítani. Kifejezetten a gazdasági körülményekből adódik, hogy az önkormányzatoknak a szociális helyzetük miatt rászoruló családok tekintetében a lakásra alacsony (szociális) lakbér mértéket kell megállapítaniuk, mert a költségvel, vagy a piaci lakbér megfizetéséhez szükséges jövedelemmel nem rendelkeznek. Törvényi kötelezés az önkormányzatoknak, hogy a helyi szociális rendeletekkel összhangban határozzák meg a szociális rászorultságot. **A törvény rendelkezik a jogosultság éves felülvizsgálatáról és arról is, hogy ennek megszűnése esetén a bérlő - a bérlő vagyoni-jövedelmi helyzetéhez képest - az önkormányzati rendeletben szabályozott magasabb (költségelvű vagy piaci) lakbért jogosult megállapítani.** Az önkormányzat Vagyoni- és Lakásgazdálkodási Osztálya (a 26/2003. (IV.30.) ök. rendelet 4/A. § (3). bekezdésében szereplő kötelezés szerint) megvizsgálta a szociális helyzet alapján bérlés adott lakások bérlőinek jogosultságát, hogy az adott időszakban a jövedelmi viszonyuk alapján jogosultak-e a szociális alapú lakásbérlési díjra. A Vagyoni- és Lakásgazdálkodási Osztály több alkalommal írásban szólította fel az érintett bérlőket a nyilatkozatok és igazolások bemutatására. A rendelet 2009. január 31-ig adott határidőt az iratok benyújtására, míg a felülvizsgálatra 2009. március 31-i határidőt írt elő. A felülvizsgálat alapján az önkormányzat Lakásgazdálkodási Bizottsága 2009. április 21-i ülésén tárgyalta az előterjesztést és a 92/2009. (IV.21.) sz. határozatában döntött, hogy 2009. május 1-jét követően mely bérlőknek kell költségelvű lakbért fizetniük.

**Az önkormányzat döntéseit hajtotta végre a Palota Holding Zrt. — mint kezelő — amikor az érintett bérlőknek a költségelapú bérlési díjat számlázta — és számlázza a továbbiakban — ki.**

Ezúton is felhívjuk bérlőink figyelmét, hogy a rendelet előírása szerint az önkormányzat minden év október 31-éig felülvizsgálja a szociális jogosultságot, melyhez **a szükséges igazolásokat és nyilatkozatokat a lakásban élőek számáról és jövedelméről minden év június 30-áig kell a Vagyoni- és Lakásgazdálkodási Osztályhoz benyújtani.** A rendeletek pontosan rögzítik, hogy ki tekinthető bérlőnek, és ki a befogadott (a bérlővel együtt költöző), illetve a lakásba befogadható. A törvény meghatározza a gyermek (értelemszerűen ilyen a bérlő gyermekének a gyermeke is), és a szülő fogalmát, továbbá világossá teszi, hogy a gyermek (és a gyermek gyermeke) meghatározás alatt nem csak a vészerinti, hanem az örökbefogadott, a mostoha- és nevelt gyermekek is érteni kell.

Mindezek figyelembe vételével kell az iratokat benyújtani a jogosultság vizsgálatához. A rendelet azt is kimondja, hogy aki önhibájából a megadott határidőig az adatszolgáltatási kötelezettségének nem tesz eleget, annak a bérlési jogviszonyát felmondással megszüntetheti az önkormányzat. **A bérlési jogviszony megszűnésének következménye, hogy a bérlő jogcím nélküli lakáshasználóvá válik.**

**A lakberek meghatározásának rendjéről látszik, hogy az Önkormányzat tulajdonában álló lakások bérlési díjának megállapítását szigorú szabályok rögzítik. A Palota Holding Zrt. tevékenységi körében nem foglalkozik (nem foglalkozhat) a lakberek megállapításával, a tulajdonos — képviselő-testület, a bizottságok — döntése alapján előírt díjakat foglalkoztatja szerződésbe, tartja nyilván, illetve szedi be a bérlőktől.**

**A lakosság tájékoztatására 2009 augusztusától** a Palota Holding Zrt. Információs Irodát működtet. A társaság székhelyén munkatársaink tájékoztatást adnak. Segítségét nyújtanak a Panel Plusz pályázat, a XV. kerületi Önkormányzat által kiírt Társasházak Felújítási Pályázata, a Panel épületek akadálymentes megközelítésének megvalósítása, az ÖKO plusz programban való részvétel lehetőségeiről, a megvalósítással kapcsolatos követelményekről. Javasoljuk, vegyék igénybe szolgáltatásunkat annak érdekében, hogy minél több kerületi társasház legyen sikeres pályázó.

1156 Budapest, Száraznád u. 4-6.  
1605 Budapest, Pf. 169  
E-mail: [info@palotah.hu](mailto:info@palotah.hu)  
honlap: [www.palotah.hu](http://www.palotah.hu)

### Ügyfélfogadás:

Hétfő: 13.30-18.00  
Szerda: 8.00-16.00  
Péntek: 8.00-11.30

Telefon: 414-7100, 414-7101,  
414-7102, 414-7105  
Fax: 414-71-04  
Ügyelet: 06-30-373-5041

**Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat Képviselő-testületének 4/2009. (III. 2.) ök. rendelete a 2009. évi költségvetéséről**

a 18/2009. (VI. 29.) ök. rendelettel és a 22/2009. (X. 2.) ök. rendelettel egységes szerkezetbe foglalt hatályos szöveg

A Magyar Köztársaság 2009. évi költségvetéséről szóló 2008. évi CII. tv., az államháztartásról szóló, 1992. évi XXXVIII. törvény 65. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, az államháztartás működési rendjéről szóló, 217/1998. (XII. 30.) Korm. rendelet előírásai szerint Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi rendeletet alkotja (a továbbiakban: *rendelet*):

**I. FEJEZET**

**A rendelet hatálya**

**1. §**

A rendelet hatálya kiterjed a Budapest Főváros XV. kerület Önkormányzat Képviselő-testületére, bizottságaira, a Polgármesteri Hivatalra, valamint az Önkormányzat költségvetési szerveire és szerződés alapján az önkormányzat által alapított gazdasági társaságokra.

**A 2009. évi költségvetés kiadásainak és bevételeinek főösszegei**

**2. §<sup>4</sup>**

(1) Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat 2009. évi költségvetésének **bevételei főösszegét 18.514.035 EFt-ban kiadási főösszegét 18.514.035 EFt-ban** állapítja meg.

(2) A 18.115.251 eFt bevételből 400 millió Ft értékpapír-értékesítésből származó bevétel és 1.390.619 eFt felhalmozási hitel felvételéből származó bevétel a bevételi hiány fedezetét szolgálja.

**3. §**

- (1) E rendelet  
a) az önkormányzat működési és felhalmozási célú bevételi és kiadási előirányzatait mérlegszerűen az *1. számú melléklet*,  
b) az önállóan gazdálkodó költségvetési szervek és az önkormányzat összesített bevételeit főbb jogcímcsoportonként a *2. számú melléklet*,  
c) a pénzeszközátvételeknek és támogatások, kölcsönök visszatérülésének az előirányzatait a *2./a számú melléklet*,  
d) az önkormányzat működési célú központi támogatásait költségvetési szerveként normatív támogatás, kötött felhasználás támogatás, központosított előirányzat szerinti bontásban a *2./b számú melléklet*,  
e) az önkormányzati intézmények és a Polgármesteri Hivatal összesített kiadásait és azok megoszlását a *3. számú melléklet*,  
f) a pénzeszközátadás és támogatási kölcsönök tervszámait a *3./a számú melléklet*,  
g) a Polgármesteri Hivatal által ellátott szakfeladatok, a költségvetési szervek, valamint az önkormányzat bevételeit és kiadásait kiemelt előirányzatokként, valamint éves létszámkeretét a *4./a-c számú mellékletek*,  
h) a működési és felhalmozási céltartalékokat a *4./d számú melléklet*,  
i) az önállóan gazdálkodó intézmények bevételeinek és kiadásainak összesített előirányzat-felhasználási ütemtervét a *4./e számú melléklet*,  
j) a Polgármesteri Hivatal bevételeinek és kiadásainak előirányzat-felhasználási ütemtervét a *4./f számú melléklet*,  
k) az önkormányzat felújítási tervét célonként a *6. számú melléklet*,  
l) az önkormányzat fejlesztési kiadásait feladatunként a *7. számú melléklet*,  
m) az önkormányzat 2009-2011. évi gördülő tervét a *8. számú melléklet*,  
n) az önkormányzat címrendjét a *9. számú melléklet* szerinti tartalommal állapítja meg.

(2)<sup>5</sup> A költségvetés általános tartaléka 30.000 eFt.

(3)<sup>6</sup> A kiadásokból a céltartalék 746.559 eFt, ebből

- működési céltartalék 239.465 eFt  
- felhalmozási céltartalék 507.094 eFt.

**4. §**

(1) A helyi kisebbségi önkormányzatok bevételi és kiadási előirányzatait a költségvetési rendelet *5. számú melléklete* tartalmazza.

**II. FEJEZET**

**A 2009. évi költségvetés végrehajtásának szabályai**

**5. §**

(1) Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményei a rendelet *4./a számú mellékletében*, a Polgármesteri Hivatal a rendelet *4./b számú mellékletében* meghatározott előirányzatokkal, a 217/1998. (XII. 30.) kormányrendelet 37. § szerint állítják össze elemi költségvetésüket.

(2) A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert és az önállóan gazdálkodó intézmények vezetőit a költségvetésben előírt bevételek beszedésére és a jóváhagyott kiadások teljesítésére.

(3) A költségvetés végrehajtása során kötelezettség a jóváhagyott kiadási előirányzatok mértékéig - a bevételek teljesülési ütemére figyelemmel - vállalható, a kifizetések ezen összeghatárig teljesíthetők.

(4) A költségvetés 6. és 7. mellékletében foglalt feladatok közül azokra, amelyek forrását a melléklet hitelben jelöli meg, kötelezettség a hitelszerződés megkötése után vállalható.

(5) Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményei hitelt nem vehetnek fel, a kezeltbe adott ingatlanokat nem terhelhetik meg, kezességet nem vállalhatnak.

(6) A Polgármesteri Hivatal kezességet a Képviselő-testület előzetes egyedi felhatalmazása alapján vállalhat az éves költségvetésben szereplő bevételi előirányzatok terhére.

(7) A Polgármesteri Hivatal hitelt — munkabérhitel kivételével — különösen indokolt esetben a Pénzügyi és Gazdasági Bizottság véleményének előzetes kérésével, a Képviselő-testület engedélyével vehet fel.

(8) A Polgármesteri Hivatal munkabérhitelt átmeneti jelleggel, a számlavezető pénzügyi intézményekkel kötött szerződésében foglaltak szerint a Képviselő-testület előzetes engedélye alapján vehet fel.

(9) Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményei és a Polgármesteri Hivatal alapítványt csak a Képviselő-testület döntése alapján támogathatnak.

**6. §**

(1) A rendelet 4./a-d mellékleteiben felsorolt kiadási és bevételi nemek kiemelt előirányzatok.

(2) Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményeinek és a Polgármesteri Hivatalnak a kiemelt előirányzatait a Képviselő-testület hagyja jóvá.

(3) Az önkormányzati intézmény az egyes kiemelt előirányzatokon belül — a hatályos jogszabályok figyelembevételével — önállóan gazdálkodik. Kiemelt előirányzat változtatására az intézmény indoklással ellátott javaslatot tesz a költségvetés módosításához kapcsolódóan.

(4) A Képviselő-testület a 6. § (5) a) bekezdés szerinti előirányzat-módosítás jogát a polgármesterre, b)-d) bekezdése szerinti előirányzat-módosítás jogát az ágazatilag érintett bizottságokra ruhazza át.

(5) A Képviselő-testület felhatalmazza:

- a) a polgármestert
- aa) a közbeszerzési pályázat esetén az önrész legfeljebb 10%-os megemelésére a közbeszerzési pályázati keret terhére
- ab) a polgármesteri célszerkezet
- ac) a hivatali és intézményi segélykeret
- ad) a hivatali és intézményi nyugdíjazott dolgozók bűncsújtatásának kerete
- ae) a hivatali és intézményi beiskolázási segélykeret
- af) a hivatali és intézményi dolgozók részére nyújtható munkáltatói kölcsön előirányzata
- ag) a Polgármesteri Hivatal hibaelhárítási kerete
- ah) az intézmények szakhatósági előírásaira szolgáló keret
- ai) az intézmények hibaelhárítási kerete
- aj) a nyugdíjas köztisztviselők támogatásának kerete
- ak) a minőségbiztosítási célkeret (ISO/CAF)
- al) az épületbontás, helyreállítás, életveszély-elhárítás kerete
- am) az egyházak, felekezetek és vallási közösségek támogatását szolgáló pályázati keret elosztására
- an) a civil szervezetek támogatási kere-

te és a helyi kisebbségek pályázati kerete elosztására

ao) a rendészeti szervek támogatási kerete a) az oktatási program kötelező felülvizsgálatát szolgáló keret

ap) az intézményi közbeszerzési keret felhasználására

ar) a minőségirányítási keret felhasználására

as) a felmentésekre és végkielégítésekre a címzett tartalékon elkülönített előirányzat — intézményi indoklások alapján történő — felhasználására

at) népszavazás kiírása esetén a szükséges összeg általános tartalékból való átcsoportosítására és a következő költségvetési módosításban történő előirányzatosságára

au) a b-d) pontban felsorolt bizottsági átruházott hatáskörben hozott döntések végrehajtására és az azzal kapcsolatos előirányzat-módosításokra.

b) A Kerületfejlesztési, Városüzemeltetési és Környezetvédelmi Bizottságot

ba) az intézmények felújítási keretének  
bb) az intézmények karbantartási keretének

bc) az intézmények biztonságttechnikai keretének

bd) az intézmények vagyonbiztosítási keretének felosztására az intézmények között  
be) a környezetvédelmi alap felhasználására  
bf) az akadálymentesítési keret felosztására

bg) a társasházak felújításának pályázati támogatását szolgáló előirányzat felosztására

c) a Pénzügyi és Gazdasági Bizottságot:  
ca) a közbeszerzési pályázat összegén belül a részfeladatok előirányzatai közötti átcsoportosításra a Kerületfejlesztési, Városüzemeltetési és Környezetvédelmi Bizottság javaslatának figyelembevételével

d) a Művelődési, Oktatási és Sport Bizottságot  
da) a művelődési, oktatási, sportcélokat szolgáló keret pályázati és egyedi támogatási célú felosztására

db) a külön elbírálás szerinti tanulmányi támogatás kerete elosztására  
dc) a kötelező taneszközök beszerzését szolgáló keretek oktatási intézményeket illető részének felosztására

dd) a kerületi sportszervezetek tornaterem-bérleti díjára előirányzott keret felosztására

de) a diáksport-egyesületek és a szabadidősport-egyesületek támogatására előirányzott összeg felosztására  
df) a tanulmányi ösztöndíjakra kiírt pályázatok kerete felosztására.

6) Az átruházott hatáskörben felhasználható keretek éves kiadási előirányzatát a költségvetési rendelet 4./d melléklete tartalmazza.

7) Az egyházak, felekezetek, vallási közösségek és civil szervezetek támogatását célzó keretek felhasználását önkormányzati rendeletek szabályozzák.

(8) A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a Polgármesteri Hivatal költségvetésében szakfeladaton belüli és szakfeladatok közötti átcsoportosításokra. Az átcsoportosítások rendjét polgármesteri utasítás szabályozza.

(9) A polgármester a (8) bekezdésben meghatározott jogköreit a jegyző ellenjegyzésével gyakorolja.

(10) Költségvetési előirányzatok módosítására vonatkozó igényt írásos indoklással a 217/1998. (XII. 30.) Korm. rendelet előírásai szerint kell benyújtani. A benyújtott javaslatok alapján összeállított költségvetési rendelet módosításának tervezetét a polgármester véleményezés céljából az egyes szakbizottságok, végül az egész anyag véleményezésére a Pénzügyi és Gazdasági Bizottság elé terjeszti.

(11) Módosított bevételi vagy kiadási előirányzat a Pénzügyi és Gazdasági Bizottság előzetes véleménye alapján kerülhet az önkormányzat költségvetésébe, illetve annak módosításába.

(12) A költségvetés előirányzatainak felhasználásáról és az előirányzatok módosításáról az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézménye és a Polgármesteri Hivatal folyamatos, naprakész nyilvántartást vezet.

(13) Az Áht. 78. §-ának (1)-(2) bekezdése szerinti veszélyhelyzetben a polgármester az önkormányzati költségvetés keretében átmeneti intézkedéseket hozhat, az előirányzatok között átcsoportosításokat hajthat végre, egyes kiemelt előirányzatok teljesítését felfüggesztheti, és a költségvetésben nem szereplő kiadásokat is teljesíthet. Ezen intézkedéseiről a Képviselő-testület legközelebbi ülésén beszámol.

**7. §**

(1) A Képviselő-testület a költségvetésben pályázati céltartalékokat különít el, amelynek felhasználásáról az alábbiak szerint rendelkezik:

a) a 2 millió Ft-ot meg nem haladó önrészes támogatás elnyerésére irányuló pályázatról a polgármester saját hatáskörében dönt;

b) a 2 millió Ft-ot meghaladó, de 10 millió Ft-nál nem nagyobb önrészes pályázat benyújtásáról a szakbizottság, valamint a Pénzügyi és Gazdasági Bizottság véleményének kikérése alapján a polgármester dönt;

c) a 10 millió Ft-ot meghaladó önrészes támogatás elnyerésére irányuló pályázat benyújtásáról a Képviselő-testület dönt a szakbizottság, valamint a Pénzügyi és Gazdasági Bizottság véleményének ismeretében;

d) az önkormányzat által létrehozott kerületi közalapítványok és az önkormányzattal együttműködési megállapodást (szerződést) kötött szervezetek esetében legfeljebb a pályázati önrész 50%-áig adható támogatás a pályázati céltartalék terhére az a)-c) pontok szerint.

(2) Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményénél az étkezési kiadások és az étkezési bevételek előirányzatát elszámolási kötelezettség terheli.

(3) A (2) bekezdésben felsorolt előirányzatokat az intézmény a zárszámadást megelőző költségvetési módosítás keretében, az ellátottakat megillető kedvezmények elszámolása, valamint a szervezett intézményi étkezésre igényelt normatív támogatási előirányzat különbözetének rendezése után számolja el.

(4) Az intézmény az étkezésre vonatkozó, a tárgyév terhelő, de a következő évre áthúzódó fizetési kötelezettségeit lekötött pénzmaradványként mutatja ki. Ezért az áthúzódó fizetési kötelezettségeket úgy kell figyelembe venni, hogy fedezetük előirányzat-maradványként a zárszámadás során az intézményénél maradjon.

(5) Az elszámolás során:

a) ha a kiadási előirányzat meghaladja a teljesítési adatot, az előirányzat maradványa — kivéve a (4) bekezdés szerinti lekötött maradványt — az intézmény költségvetéséből zárásra kerül;

b) ha a teljesített kiadás meghaladja a rendelkezésre álló előirányzatot, a különbözetet az önkormányzat az intézmény részére pótelőirányzatként biztosítja;

c) az étkezési bevétel előirányzatát a teljesítési adat mértékéig az önkormányzati támogatással szemben kell elszámolni.

(6) Az önkormányzati intézmény az ingatlan- (terem-) hasznosítási szerződésekben a bérlési díjak piaci értékéből indul ki. Az önkormányzat a költségvetés módosításakor az így jelentkező, az indokolt költségekkel csökkentett többletbevételt a támogatási igény meghatározásakor figyelembe veszi.

(7) A polgármester a Képviselő-testület elé terjeszti az önkormányzat 2009. évi költségvetési rendeletének

- a). számú módosítását 2009. június 30-ig;
- b). számú módosítását 2009. október 31-ig;
- c). számú módosítását 2009. december 31-ig;
- d). számú módosítását a zárszámadási rendelettervezet előterjesztését megelőző képviselő-testületi ülésen.

(8) A polgármester:

- a) a gazdálkodás I. félévi helyzetéről szóló beszámoló 2009. szeptember 15-ig
- b) az önkormányzat háromnegyed éves helyzetéről szóló tájékoztatót a 2010. évi költségvetési koncepcióval egyidejűleg, a jogszabályokban előírt határidőben
- c) a 2009. évi zárszámadást 2010. április 30-ig a Képviselő-testület elé terjeszti.

**8. §**

(1) Az önkormányzat az intézményei számára központi költségvetési támogatást ad át a 4./a melléklet 35. során szereplő összegben.

(2) Az önkormányzat az intézményeinek működési célú önkormányzati támogatást nyújt a 4./a melléklet 36. során közölt összegben.

(3) Az Áht. és az Ámr. előírásainak végrehajtásaként a normatív és kötött felhasználású támogatások igénylésének, lemondásának és elszámolásának rendjét az Önkormányzat Polgármesteri Hivatalában és intézményeinél polgármesteri utasítás szabályozza.  
(4) Az önkormányzati intézmény működé-

si és felhalmozási célú önkormányzati támogatás címén a 6. § szerinti intézményi célkeretekből céltámogatást kérhet.

**9. §**

(1) Az intézmény előirányzat-felhasználási ütemterve alapján működési kiadásaira vonatkozóan havonta finanszírozási ütemtervet készít, és azt a tárgyhónapot megelőző hónap 25. napjáig megküldi a Polgármesteri Hivatalnak. Az intézmények finanszírozása a jegyző által felülvizsgált finanszírozási tervek alapján, a tényleges teljesítés figyelembevételével történik.

(2) Az önkormányzati felhalmozási támogatásból megvalósuló intézményi beruházási és felújítási kiadások finanszírozása a teljesítés szerint, a kifizetések esedékességekor történik.

(3) Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményeinek és a Polgármesteri Hivatalnak a pénzmaradványát, ezen belül a személyi juttatásokra fordítható maradványt a Képviselő-testület hagyja jóvá. A Képviselő-testület dönt az önkormányzati szabad pénzmaradvány felosztásáról.

(4) A pénzmaradvány elszámolása során az önkormányzatot illeti meg:

- a) a végleges feladatmaradás miatti összeg;
- b) a munkaadók terhelő járulékok előirányzatának maradványából az az összeg, amely nem kapcsolódik a személyi juttatások előirányzatának járulékköteles maradványához;
- c) a meghatározott célra rendelkezésre bocsátott - áthúzódó pénzügyi teljesítés nélküli - összegek maradványa;
- d) a gazdálkodási szabályok megsértéséből származó maradvány.

(5) A Polgármesteri Hivatal nap végi bevételedéjében egyenlege nem csökkenhet 10.000 eFt alá.

**Vegyes és záró rendelkezések**

**10. §**

(1) A Képviselő-testület a Polgármesteri Hivatalban dolgozó köztisztviselők illetményalapját 41.250 Ft-ban állapítja meg.  
(2) A Képviselő-testület a 2009. évre a köztisztviselők számára az illetménykiemelés, valamint a vezető beosztású köztisztviselők számára a vezetői illetménypótlékot a 29/2003. (IX. 25.) ök. rendelet szerint állapítja meg.

(3) Az önkormányzat az általa fenntartott vagy közoktatási megállapodás alapján működtetett oktatási intézménnyel tanulói jogviszonyt létesített, 1-9. osztályos tanulók részére 5000 Ft/fő összegű tankönyvtámogatást nyújt.

(4) Az intézmény a kezelésébe adott önkormányzati ingatlanok alapfeladat sérelme nélküli hasznosítására kötendő valamennyi szerződés tervezetét - az önkormányzati érdek érvényesítése végett - a harmadik féllel történő aláírás előtt megküldi a polgármesternek, aki azt 8 napon belül felülvizsgálhatja.

(5) Az intézményi kezelésben lévő önkormányzati ingatlanok folyamatos bérbe adása külső személyek részére csak pályázat kiírása útján lehetséges.

(6) Az önkormányzati ingatlanok térítésmentes igénybevételét a cél és időtartam megjelölésével a Képviselő-testület engedélyezi.

**11. §**

(1) Valamennyi költségvetési szervnél keletkező önkormányzati behajthatatlan fizetési kötelezettség — az adó kivételével — elengedésére, illetve mérséklésére az 5/2002. (II. 4.) ök. rendelet alapján kerülhet sor.

**12. §**

(1) A helyi kisebbségi önkormányzatok részére az állami normatíván felüli önkormányzati támogatást a törvény által meghatározott feladatokra kiírt pályázat alapján lehet biztosítani elszámolási kötelezettség mellett.

**13. §**

(1) Ez a rendelet kihirdetése napján lép hatályba. Rendelkezéseit a 2009. évi költségvetés végrehajtása során kell alkalmazni.

(2) A rendelet hatályba lépésével egy időben az átmeneti gazdálkodásról szóló 19/2008. (XII. 16.) ök. rendelet hatályát veszti.

Dr. Nagy Antal sk.                          Hajdu László sk.  
jegyző                                                  polgármester

<sup>1</sup> Elfogadta a Képviselő-testület 2009. február 25-i ülése. Hatályos 2009. III. 2. napjától.  
<sup>2</sup> Elfogadta a Képviselő-testület 2009. június 24-i ülésén. Hatályos 2009. június 29-től.  
<sup>3</sup> Elfogadta a Képviselő-testület 2009. IX. 30-i ülése. Hatályos 2009. X. 2. napjától.  
<sup>4</sup> Módosította a 22/2009. (X. 2.) ök. rendelet 1. §-a. Hatályos 2009. október 2-től.  
<sup>5</sup> Módosította a 22/2009. (X. 2.) ök. rendelet 2. §-a. Hatályos 2009. október 2-től.  
<sup>6</sup> Módosította a 22/2009. (X. 2.) ök. rendelet 2. §-a. Hatályos 2009. október 2-től.

**Az MSZP frakció képviselői egyéni fogadóóráikon is sok szeretettel várják a lakosokat.**

**Árkosi Sándor** (Rákospalota, 1. sz. vk.) **október 13.** (kedd) 17 óra Károly Róbert Általános Iskola (XV. Bogánca u. 51-53.). **Ambrus János** (Rákospalota, 4. sz. vk.) **október 13.** (kedd) 16 óra Klapka utcai Óvoda (XV. Klapka Gy. u. 27.). **Marsovszkyné Csanaki Katalin** (Rákospalota, 6. sz. vk.) **október 29.** (csütörtök) 17 óra Általános Iskola (XV. Szentkorona útja 5.). **Dr. Heteyi László** (Pestújhely, 7. sz. vk.) **november 12.** (csütörtök) 18 óra Kolozsvár utcai Általános Iskola (XV. Kolozsvár u. 1.). **Király Csaba** (Pestújhely, 8. sz. vk.) **október 15.** (csütörtök) 17:00-19:00 Kolozsvár utcai Általános Iskola (XV. Kolozsvár u. 1.). **Gyurcsánszky János** (Újpalota, 10 sz. vk.) **október 13.** (kedd) 17:30-19:00 Lakásszövetkezet Iroda (XV. Nádastó park 31.) **Baracska Éva** (Újpalota, 11. sz. vk.) **november 5.** (csütörtök) Micimackó Óvoda (XV. Kontyfa u. 1.) **és november 12.** (csütörtök) Arany Alkony Nyugdijház (XV. Bánkút u. 67-69.). **Varga Imre** (Újpalota, 12. sz. vk.) **november 3.** (kedd) 17 óra Kontyfa Általános Iskola (XV. Kontyfa u. 5.). **Dr. Pálinszki Antal** (Újpalota, 13. sz. vk.) **október 14.** (szerda) 17 óra Hartyán köz Általános Iskola (XV. Hartyán köz 2-4.). **Móricz Eszter** (Újpalota, 14. sz. vk.) **november 2.** (hétfő) 16 óra Nyugdíjsház (XV. Erdőkerülő u. 34.) **és november 2.** (hétfő) 17 óra Gondnoki Iroda (XV. Erdőkerülő u. 25.). **Németh Angéla** (Újpalota, 16 sz. vk.) **október 22.** (csütörtök) 16 óra László Gyula Gimnázium, Általános Iskola és Óvoda (XV. Kavicsos köz 4.). **Tóth Imre** (Újpalota, 17. sz. vk.) **október 21.** (szerda) 17 óra Végvár Ifjúsági Ház (XV. Drégelyvár u. 6.). **Bringye Viktória** (Rákospalota) **november 12.** (csütörtök) 17 óra Czában Samu Általános Iskola (XV. Széchenyi tér 13.). **Molnár István** (Rákospalota) **október 26.** (hétfő) 17 óra Károly Róbert Szakközépiskola (XV. Szödliget u. 24-30.).

**„Mi itt vagyunk!” „Ki mit tud?”  
Pódium - GÁLAMŰSOR**

Szeretettel meghívjuk Önöket 2009. **október 30-án** (pénteken) a **Csoknói Művelődési Központban** (XV. Eötvös utca 64-66.) **14.00** órakor megrendezésre kerülő zenés gálaműsorra. Fellépnek a 2008 — 2009 évi „KI MIT TUD?” Pódium rendezvénysorozat résztvevői, akiket közönségszavazattal a nézők választottak, hogy bemutassák Önöknek produkciójukat. A nagy érdeklődésre való tekintettel jegyek igényelhetők **október 12-től** személyesen az MSZP XV. kerületi szervezetének irodájában az Eötvös utca 8. szám alatt hétfőtől — csütörtökig 10:00 és 16:00 óra között, vagy érdeklődni lehet telefonon a 307-6320-as számon. Várjuk Önöket egy szórakoztató, vidám, zenés, rendezvényre!  
**Hajdu László és Kiss Péter**  
*országgyűlési képviselők.*

**Képzőművészeti klubdelután**  
A „Ki Mit Tud” Pódium képzőművészeti kiállításain számtalan szebbnél szebb műalkotást láthattunk. Többben jelezte, őki szeretnének hasonló alkotásokat készíteni ezért a „Ki Mit Tud” Klub következő rendezvényének kiemelt témája a **képzőművészet** lesz. Sok szeretettel várjuk Önt és kedves családját (nem csak Klubtagokat) **október 16-án** (pénteken) **15 órától** a **IV. Polgár Centrumban** (IV. Árpád út 66.) megrendezésre kerülő klubnapunkra.  
**Kiemelt témánk a képzőművészet**, ezért a **következő lehetőségekkel élhetnek majd ott: gyöngy tárgyak készítése, üvegfestés, decoupage technika elsajátítása.** Készítsen saját ajándékot, névnapokra, születésnapokra, karácsonyra! Ötletek tippek, fortélyok. **A rendezvény vednökei: Kiss Péter és Hajdu László országgyűlési képviselők.** Részvételükre számíthatunk!

*KMT Klub szervezői*

**A Fidesz-KDNP-VP frakció képviselői októberben az alábbiak szerint állnak az Önök rendelkezésére: **Dr Balázs Zoltán** (Rákospalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-349-2382.** **Dr Balogh András** (Újpalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-218-6851.** **Báder György** (Pestújhely): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-934-9983.** **Báthory Erzsé** (Újpalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-537-9111.** **Goró Oszkár** (Rákospalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-527-9207.** **Gyurkovics Miklós** (Rákospalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-587-0807.** **Koteschelné Tóth Erika** (Újpalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-559-8520.** **LÁSZLÓ TAMÁS országgyűlési képviselő** (Újpalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-70-312-0488.** **Novák Ágnes** (Rákospalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **06-20-933-1547.** **Vízér Klára** (Újpalota): telefonon történő megbeszélés alapján, mobil tel: **20/994-8264.****

\* **Mihály Zoltán önkormányzati képviselő** fogadóórát változtatlan helyen és változatlan időben, vagyis **minden hónap első keddjén 17 órától** tartja a **Hubay téri** Összefogás Házában. Más időponthoz telefon egyeztetést javasolok: **06 20 9857 162**

**KÖZLEMÉNY**

Tájékoztatjuk a kerületi lakosokat, hogy a volt Újpalotai Rendőrőrs épületében (XV. kerület Kontyfa u. 4.) Reszkető Sándor r. őrnagy, a BRFK XV. kerületi Rendőrkapitányság Közzétett Megbízotti Alosztályának vezetője minden héten hétfőn 15-16 óra közötti időben fogadóórát tart.

\* **Oktober 1-jétől hétfő délutánonként** fül-orr-gégészeti rendelés **csak** az Órjárati utcai rendelésben lesz 14-20 óráig, (dr. Székely Éva)

\* **A Társadalom és Közéletiség** sorozatban **2009. október 15-én csütörtökön 18:00 órai** kezdettel **Dr. SZÉP TIBOR Pest megye főjegyzője „A lengyel Szolidaritás, a lengyel lélek szövetsége”** címmel tart előadást az újpalotai katolikus templom közösségi termében (Újpalota, Hősök útja, a Pattogós utcai iskola közelében). Házigazda: László Tamás országgyűlési és önkormányzati képviselő.

\* **A XV. kerület Czában Általános Iskola és Óvoda** Klapka utcai óvodájának **„CSUTKABABA „Alapítványa** köszönetét fejezi ki mindazoknak, akik 2007. évi jövedelemadójuk 1 %- át az alapítvány javára fölajánlották. A befolyt összeg 437.589Ft, melyből az óvodai bútorok részleges cseréjéhez járultunk hozzá. A fennmaradó részt korszerű óvodai fektetők vásárlására szándékozunk fordítani.

\* **A „Korona Oktatási Alapítvány** (1155 Bp. Szent korona útja 5.) kuratóriuma ezúton fejezi ki köszönetét mindazoknak, akik 2007. évi személyi jövedelemadójuk 1 %-át alapítványunk javára ajánlották fel. Együttal szíves tudomásunkra hozzuk, hogy a befolyt összeget (1.041 eFt) tanulmányi versenyek nevezési díjaira, orvosi szűrővizsgálat elvégzésére, konyhai tálaló eszközök vásárlására, udvari fa játszótér állagmegővására, valamint tankönyvek és jutalomkönyvek beszerzésére fordítottuk.

\* **A Magyar Vöröskereszt XV. kerületi szervezete** olcsó jó minőségű használt ruhaneműből szociális akciót szervez **október 19-én hétfőn 7 és 13 óra között** az orvosi rendelő baloldali lépcsős feljárójánál. Zsókaóvár u. 42-44.

\* **Az Újpalotai Családsegítő Szolgálat** ingyenes ruhaborzét szervez **október 14-én szerdán 10 és 15 óra között**, a családsegítő épületében, az Árendás köz 4-6. szám alatt. Minden érdeklődőt szeretettel várunk!

**KULTURÁLIS PROGRAMAJÁNLÓ**

**CSOKONAI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT**  
1153 Eötvös u. 64-66. T: 307-7285

**CSOKI-MOZGÓ – nyugdíjas filmklub**  
**Oktober 15. 15 óra** A púpos  
**Oktober 29. 15 óra** Kalandorok  
**APRÓK TÁNC – magyar tánc és játszóház gyerekeknek**  
**Oktober 17. 16-18 óra** Belépő: 400 Ft  
**BRILLANTIN TÁNC PARTY**  
**Oktober 17. 20 óra** Belépő: 1200 Ft  
**GYERMEKSZÍNHÁZ**  
**Oktober 18. 10.30 óra**  
Nektár Színház: **A világszép nádszálkisasszony.** Belépő: elővételben: 700Ft, családi jegy (3 fő) 1800 Ft, előadás előtt: 850 Ft, családi jegy (3 fő) 2100 Ft.  
**WESZELY KLUB**  
**Oktober 30. 19-22 óra**  
A vak zongora és harmonikaművész a most induló klubban havonta egyszer kedvelt jazz melódiákat, szononokat és slágereket játszik. Belépő: 1000 Ft  
**Gyermektorna – táncgimnasztika**  
**Kedd 16 és 16.45w órától**  
A foglalkozáson fejlesztjük a négy évesnél idősebb gyerekek ritmusérzékét, testtartását és fizikai állóképességét! Tagdíj: 3000 Ft/hó  
**Csiri-biri baba torna**  
**Csütörtök 9.30-10.10 óra**  
Mozgásfejlesztő eszközökön játszhat gyermeke: kúszhat alagútban, hirtalovacska, billeghet rúcshintán. A már járt tudó izgó-mozgó kistor-nászokat várjuk! Öt alkalomra a bérlet ára 4800 Ft, 1200 Ft/alkalom  
**Számítógépes tanfolyam**  
**Hétfő 17-20 óra**  
Órhetes, 15 órás, kiscsoportos tanfolyamok – Windows, Word, Excel, Internet. Ára: 16.000 Ft

**KOZÁK TÉRI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
1154 Gábor Á. u. 58/c T: 410-5536

**Faltisz Alexandra** grafikusművész kiállítása október 28-tól november 20-ig látható.  
**Kézműves alkotóház**  
**október 30-án pénteken 15 órától.**  
Téma: Viharlángpás készítése  
Belépés díjtalan, csak anyagköltség térítés van.  
**Társastánc és Salsa tanfolyam**  
kezdőknek és haladóknak, korhatár nélkül minden pénteken 16 órától. Ára: 4.000 Ft/hó  
**Dúdoló**  
minden csütörtökön **10.30-tól** zenés foglalkozás kicsiknek és kismamáknak Ára: 500 Ft/alkalom  
**Hatha jóga**  
minden szerdán **18 órától.**  
Ára: 1000 Ft/alkalom

**PESTÚJHELYI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
1158 Szűcs I. u. 45. T: 419-2006

**WOHL MIKLÓS FOTÓKIÁLLÍTÁSA**  
Megtekinthető október 25-ig a Folyosó Galérián.  
**LATINOVITS – A SZÍNÉSZKIRÁLY**  
Megtekinthető a Külvárosi Szalonban november 6-ig.  
**SZÍNHÁZI ELŐADÁSSOROZAT**  
havonta egyszer, 10 órai kezdettel. Bérlet ára: 2800 Ft/ 5 alkalom, belépőjegy ára: 700 Ft/alkalom  
**Oktober 9.:** Figurina animációs kislépcsőpad: Grim/m/aszok. **November 6.:** Márkus színház: Az égigérő fa. **Február 12.:** Szeleburdi Meseszínház: Misu a masiniszta kalandjai. **Március 19.:** Katáng együttes:

Az üveghegyen túl. **Április 16.:** Környi Alíz: Sárkányölő Szent György legendája apróknak

**ÚJPALOTAI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
1158 Zsókaóvár u. 15. T: 410-0836

**ZSÓKAÓVÁR GALÉRIA**  
**Oktober 13. 18 óra:** Filmbemutatóval egybekötött képzőművészeti kiállítás a nyári gyermektáborainkban készült alkotásokból. Közreműködnek: A csillebérci zenei tábor növendékei és alkotó csoportok vezetői. Megtekinthető: október 30-ig.  
**Családi kézműves játszóház**  
**Oktober 17. 10-12 óra:** ÉKSZERKESZÍTÉS, ceruza – és mobildísz készítés hőre keményedő gyurmából. Belépő: 400 Ft + anyagköltség  
**KÖNNYŰZENEI KONCERT**  
**Oktober 10. 20 óra:** A The Lumens együttes koncertje. Belépő: 500 Ft  
**Hatha jóga**  
Foglalkozások: kezdő csoport órái csütörtökön 19-21 óráig, haladó csoport órái csütörtökön 17-19 óráig. Részvételi díj: 5000 Ft  
**Társastánc tanfolyam**  
Társastánc tanfolyam a Dancing Queen Tánciskolával felnőtteknek kedden és csütörtökön 18.30 órától, gyerekeknek szerdán 16 órától. Kezdő csoport órái csütörtökön 17-18.30 óráig. Részvételi díj: 4000 Ft/hó  
**Modern tánc tanfolyam**  
Modern tánc tanfolyam felnőtteknek hétfőn és szerdán 19-20 óráig a Cassandra Táncstúdió vezetésével.  
[www.csokonaimk.hu](http://www.csokonaimk.hu)  
Felnőttképzési nyilvántartási szám: 01-0681-05

**A XV. KERÜLETI KÖZÖSSÉGI TELEVÍZIÓ MŰSORA**  
október 12- október 25.

**A KÉPÚJSÁG** minden nap 0.00-11.00, 12.00-18.00 és 19.00-24.00 óra között látható

<p><b>október 12. hétfő</b> 11.00-12.00 Biztonsági Zóna Szivárvány Sztár Magazin 18.00-19.00 Kerületi sport</p> <p><b>október 13. kedd</b> 11.00-12.00 Kosár Magazin Fogyasztóvédelmi rovat 18.00-19.00 Kerületi Magazin</p> <p><b>október 14. szerda</b> 11.00-12.00 Energiahatékonyság 2009 Bohóczy Ferenc KHEM előadása 18.00-19.00 Beszélgetés Erdélyi Kincses Andreával a Vagyon- és Lakás gazdálkodási Osztály vezetőjével</p> <p><b>október 15. csütörtök</b> 11.00-12.00 Piknik IV. A kerületi képzőművészek kiállítása a Rákospalotai Múzeumban 18.00-19.00 Kerületi Magazin</p>	<p><b>október 16. péntek</b> 11.00-12.00 Krúdy Kör rendezvényének felvétele 18.00-19.00 II. világháborús emlékmű pályázat eredményhirdetés</p> <p><b>október 17. szombat</b> 11.00-12.00 Újpalota 40 éves konferencia I. rész 18.00-22.00 Lehullott egy csillag- Bojtor Imrere emlékezünk</p> <p><b>október 18. vasárnap</b> 11.00-12.00 Kerületi sport 18.00-19.00 Nyár végi Koncert a Hubay Jenő Zeneiskolában</p> <p><b>október 19. hétfő</b> 11.00-12.00 Biztonsági Zóna Szivárvány Sztár Magazin 18.00-19.00 Lakossági fórum</p> <p><b>október 20. kedd</b> 11.00-12.00 Egészségnap az Újpalotai Közösségi Házban</p>	<p>18.00-22.00 A képviselő-testület szeptember 30-i ülésének felvétele I. rész <b>október 21. szerda</b> 11.00-12.00 A hazai KKV szektor támogatása Oravecz Péter előadása - Nemzeti Fejlesztési Ügynökség 18.00-22.00 A képviselő-testület szeptember 30-i ülésének felvétele II. rész <b>október 22. csütörtök</b> 11.00-12.00 Sajtótájékoztatók 18.00-19.00 Kerületi Magazin</p> <p><b>október 23. péntek</b> 11.00-12.00 Vasúttörténet Rákospalotán 18.00-19.00 Stúdióvendég: Vitai Attila esperes-plébános</p> <p><b>október 24. szombat</b> 11.00-12.00 Újpalota 40 éves -konferencia II. rész 18.00-19.00 Összeállítás az október 23-i kerületi rendezvényekről</p> <p><b>október 25. vasárnap</b> 11.00-12.00 Krúdy Kör rendezvényének felvétele 18.00-19.00 Koncert a Hubay Jenő Zeneiskolában</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

A XV. ker. KTV műsorainak részletes ismertetését nézőink megtalálhatják a KTV Teletex 300-307 oldalain, a KTV honlapján, valamint a Képzőség lapjain. Tel.: 410-0540

**„Mi itt vagyunk!” „Ki mit tud?”  
Pódium rendezvénysorozat  
nyugdíjasoknak**

Szinte hihetetlen, hogy hatodik évébe lép a „**Mi itt vagyunk! Ki mit tud? Pódium**” rendezvénysorozat, amit az Önök lelkesedése, kérése tovább éltet! Örömmel értesítjük, hogy ebben az évben a **nyugdíjasok számára változatlan formában szeretnénk folytatni ezt a szép hagyományt!** Mindenre számítunk, Önre is, aki esetleg évek óta rendszeres fellépő, vagy Önre, aki eddig nézőként volt jelen és most mutatkozna be első alkalommal! Hígye el, csak nyerhet azzal, ha ennek a kiváló közösségnek a tagja lesz! Jubileumi rendezvénysorozatunk keretében - valószínűleg a gálán fellépési lehetőséget biztosítva - továbbra is szeretettel várjuk mindazon **nagyszülők - unokák, szülők - gyermekek jelentkezését**, akik közösen szeretnék bemutatni produkciójukat. Biztatjuk Önöket, bátran jelentkezzenek, üdítő színfoltot

varácsolva a műsorba! Jelentkezési határidő: **november 15.** Továbbra is szeretettel várjuk azokat az **írásműveket, melyek életüknek legszébb, vagy legemlékezetesebb pillanatát örökíti meg.** A szárnyaló gondolatot nem kívánjuk megkötni, a pályamű lehet vers és próza egyaránt. Kérjük azonban, hogy ennek terjedelme ne haladja meg a három A/4-es gépelt oldalt. Érdemes próbálkozni, hisz a legjobbakat Jubileumi kiadványunk keretében összefűzve, nyomtatott formában kiadjuk! A leadás határideje folyamatos, de **legkésőbb november 15-ig** kérjük leadni a műveket. Érdeklődni és jelentkezni lehet: **Palotán:** személyesen az MSZP XV. kerületi szervezetének irodájában az Eötvös utca 8. szám alatt minden hétköznap 8:00-16:00 óra között, vagy telefonon a 307-6320-as számon. **Újpesten:** személyesen az MSZP IV. kerületi szervezetének irodájában a Nádor utca 1. szám alatt minden hétköznap 14:00-17:00 óra között, vagy telefo-

non a 369-4205-ös számon. Jelentkezésüket várva, jó felkészülést kívánunk!

*Hajdu László, Csizmár Gábor, Kiss Péter országgyűlési képviselők*

**Gyalogolj az egészségédért!**

Számos olyan középkorú nő élhet körülöttünk, akik tudják, hogy jót tennének nekik a mozgás, szívesen vennék részt valami könnyű edzésben, de még nem jutottak el odáig, hogy valóban tegyenek valamit ennek érdekében. Őket szeretné megszólítani **Pusztai Éva**, a Humánus Jövőért Alapítvány vezetője, aki október közepétől hetente kétszer esti közös edzésre várja őket. A találkozások a Száraznád utcai Közéleti Ház előtt lesznek kedden és csütörtökön, este hét órától. Első alkalommal október 15-én, csütörtökön találkozhatnak az egészségükért tenni akarók. Bővebb felvilágosítás a klubvezetőnél a 70/312-1999-es telefonon kérhető.

**Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat Képviselő-testületének 5/2009. (III.05.) ök. rendelete a helyi támogatásról és a fiatal házaspárok első lakáshoz jutásának támogatásáról szóló 31/2006. (XII.7) ök. rendelet módosításáról**

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Önkormányzat) a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 16. § (1) bekezdése alapján a helyi támogatásról és a fiatal házaspárok első lakáshoz jutásának támogatásáról szóló 31/2006. (XII. 7.) ök. rendeletét (a továbbiakban: Rendelet) az alábbiak szerint módosítja:

**1. §**  
A Rendelet 2. §-a (2) bekezdésének a) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:  
[Helyi támogatásban részesülhet az egyedülálló személy vagy lakásigényét együtt-költözéssel megoldó család, ha:]  
„a) háztartásában az egy főre eső havi nettó jövedelem eléri az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 180 %-át, és nem haladja meg az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 400 %-át.”

**2. §**  
A Rendelet 2. §-a (2) bekezdésének c) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:  
[Helyi támogatásban részesülhet az egyedülálló személy vagy lakásigényét együtt-költözéssel megoldó család, ha:]  
„c) az építeni vagy vásárolni kívánt lakás vételára a 20.000.000,-Ft-ot, nagysága az 1. sz. mellékletben meghatározott méltányolható lakásigény mértékét nem haladja meg.”

**3. §**  
A Rendelet 6. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:  
„(4) A fiatal házaspár támogatása egyösszegű és vissza nem térítendő, melynek összege

- három vagy több gyermekes házaspár esetében 800.000,-Ft,
- két gyermekes házaspár esetében 600.000,-Ft,
- egy gyermekes házaspár esetében 400.000,-Ft,
- gyermektelen házaspár esetében 200.000,-Ft.”

**Záró rendelkezések**

**4. §**  
(1) E rendelet a kihirdetése napján lép hatályba.  
(2) E rendelet hatályba lépésével egyidejűleg hatályát veszti a Rendelet 5. §-a.  
Dr. Nagy Antal Hajdu László  
jegyző polgármester

<sup>1</sup> Elfogadta a Képviselő-testület 2009. február 25-i ülésén, hatályos 2009. március 5-től.

**Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzata Képviselő-testületének 10/2009.(III.27.) ök. rendelete a lakossági kezdeményezésű közműépítések önkormányzati támogatásáról szóló, 9/1998. (IV. 15.) ök. rendelet módosításáról**

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzatának Képviselő-testülete a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 16. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a lakossági kezdeményezésű közműépítések önkormányzati támogatásáról szóló 9/1998 (IV. 15.) ök. rendeletét (a továbbiakban: R) a következők szerint módosítja:

**1. §**  
Az R 2. melléklete helyébe e rendelet melléklete lép.

**2. §**  
E rendelet 2009. április 1-jén lép hatályba.  
Dr. Nagy Antal Hajdu László  
jegyző polgármester

Melléklet a 10/2009. (III. 27.) ök. rendelethez

**2. melléklet a 9/1998. (IV.15.) ök. rendelethez**

A lakossági kezdeményezésű közműépítéshez nyújtott szociális alapú támogatás feltételei és mértéke:

**Az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegét meg nem haladó, egy főre eső, havi nettó jövedelem alatt az érdekeltségi hozzájárulás 80 %-a;**  
**Az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összege + 1 Ft egy főre eső havi nettó jövedelem fölött, az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 1,3-szeres értékével megegyező, egy főre eső havi nettó jövedelemig az érdekeltségi hozzájárulás 65 %-a;**  
**Az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 1,3-szeres értéke + 1 Ft egy főre eső havi nettó jövedelemtől, az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 1,6-szeres értékével megegyező, egy főre eső havi nettó jövedelemig az érdekeltségi hozzájárulás 45 %-a;**

**Az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 1,8-szeres értékével megegyező, egy főre eső havi nettó jövedelemig az érdekeltségi hozzájárulás 35 %-a;**

**Az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 2,1-szeres értékével megegyező, egy főre eső havi nettó jövedelemig az érdekeltségi hozzájárulás 15 %-a.**

**Budapest Főváros XV. kerület Rákospalota, Pestújhely, Újpalota Önkormányzat Képviselő-testületének 8/2009. (IV.2.) ök. rendelete a tulajdonosi jogok gyakorlásáról szóló 5/2000. (II. 29.) ök. rendelet módosításáról**

Budapest Főváros XV. kerületi Önkormányzat Képviselő-testülete a helyi Önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (a továbbiakban: Ötv.) 16. §-ának (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, valamint az államháztartásról szóló 1992. évi XXXVIII. törvény 108. §-ának végrehajtására az Önkormányzat vagyonáról, a tulajdonosi jogok gyakorlásáról szóló 5/2000. (II.29.) ök. rendeletét (a továbbiakban: Vagyonrendelet) a következők szerint módosítja:

**1. §**  
(1) A Vagyonrendelet 10. § (1) bekezdésének a) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:  
„a) az önkormányzat vagyonának kezelésére, hasznosítására létrehozott gazdasági és nonprofit közhasznú társaságai.”  
(2) A Vagyonrendelet 10. §-ának (13) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:  
„(13) Az önkormányzat kizárólagos tulajdonában álló nonprofit közhasznú társaságai az 5. mellékletben felsorolt önkormányzati feladatokat - a velük kötött közhasznúsági szerződésnek megfelelően - kizárólagos jogosultsággal látják el.”

**2. §**  
A Vagyonrendelet 2. melléklete helyébe e rendelet 1. melléklete lép.

**3. §**  
A Vagyonrendelet 5. melléklete helyébe e rendelet 2. melléklete lép.

**4. §**  
Ez a rendelet kihirdetése napján lép hatályba.  
Dr. Nagy Antal sk. Hajdu László sk.  
jegyző polgármester

1. melléklet a 8/2009. (IV.2.) ök. rendelethez

**2. melléklet a 5/2000. (II. 29) ök. rendelethez**

**VAGYONKEZELŐ SZERVEK**  
**Az önkormányzati ingatlanvagyon kezelő szervek jegyzéke**  
**I. Az önkormányzat által alapított gazdasági társaságok és közhasznú társaságok**

1.	Palota Holding Zártkörű Részvénytársaság	1156 Bp. Száraznád u. 4-6.
2.	Csapi-15. Kft.	1156 Bp. Nyírpalota u. 52.
Telephelyei:		
a)	Piac	1154 Bp. Wesselényi u. 1-3.
b)	Piac	1156 Bp. Nyírpalota u. 52.
c)	Piac	1152 Bp. Kolozsvár u. 48.

3.	REPSZOLG Környezetgazdálkodási és Foglalkoztatási Nonprofit Közhasznú Korlátolt Felelősségű Társaság	1152 Bp. Hunyadi u. 3.
Telephelyei:		
a)	Üzem	1151 Bp. Bogács u. 10.
b)	Műhely	1152 Bp. Hunyadi u. 1.

4.	PALOTA-15 Rehabilitációs és Közfoglalkoztatási Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság	1158 Bp. Szűcs I. u. 27.
II. Önkormányzat által alapított költségvetési szervek		
1.	Egyesített Szociális Intézmény (ESZI)	Budapest, Széchenyi tér 8-10.

<sup>1</sup> Elfogadta a képviselő-testület 2009. március 25-i ülésén, hatályos 2009. április 1-től.

Telephelyei:		
a)	ESZI Központ	1153 Bp. Széchenyi tér 8-10.
b)	Gondozó Ház	1157 Bp. Erdőkerülő u. 34. (fsz. 1, 1/A, 6, 7, 9/C, 10/A, 17/A. sz. szobák)
c)	Házi Gondozó Szolgálat	1158 Bp. Klebelsberg K. u. 20/a.
d)	Idősek Klubja	1156 Bp. Kontyfa u. 3.
e)	Idősek Klubja	1158 Bp. Klebelsberg K. u. 20/a.
f)	Idősek Klubja	1154 Bp. Arany J. u. 51.
g)	Értelmi Fogyatékosok Napközi Otthona	1157 Bp. Árendás köz. 4-6.
h)	Fejlesztő Gondozó Központ	1158 Bp. Molnár V. u. 94-96.
i)	Újpalotai Családsegítő Szolgálat	1157 Bp. Árendás köz. 4-6.
j)	Szociális Konyha és Nappali Melegedő	1156 Bp. Kontyfa u. 3.
k)	Munkanélküli Fiatalok Tanácsadó Irodája	1156 Bp. Kontyfa u. 3.
l)	Háztartási Adósságkezelő Tanácsadó	1157 Bp. Árendás köz. 4-6.
m)	Tartós Munkanélkülieket Segítő Szolgálat	1156 Bp. Kontyfa u. 3.
n)	FIÓKA Gyermekek- és Ifjúsági Jóléti Központ	1158 Bp. Kolozsvár u. 4/b.
Telephelye:		
		1158 Bp. Pestújhelyi út 32.

2.	Egészségügyi Intézmény	1152 Bp. Rákóczi út 77/A.
Telephelyei:		
Szakrendelők és Gondozó intézetek, Foglalkozás		
a)	Egészségügyi Szolgálat, Felnőtt fogászat, Felnőtt- és gyermek háziorvosi rendelő, Védőnői szolgálat	1152 Bp. Rákóczi út 77/A
b)	Szakrendelők és Gondozó intézetek	1158 Bp. Örjárat u. 1-5.
c)	Pszichiátriai Szakrendelés és Gondozás Felnőtt és gyermek ügyelet (24 órás)	1152 Bp. Rákóczi út 58.
d)	Tüdőgyógyászat Szakrendelés és Gondozás	1152 Bp. Szentmihályi út 17.
e)	Addiktológiai Szakrendelés és Gondozás	1151 Bp. Fő út 71.
f)	Házi gyermekorvosi rendelő és védőnői szolgálat	1158 Bp. Ady E. u. 13-15.
g)	Háziorvosi, felnőtt- és gyermekfogászati rendelő	1158 Bp. Bezsilla N. u. 29.
h)	Háziorvosi rendelő	1153 Bp. Deák F. u. 2.
i)	Háziorvosi és felnőtt fogászati rendelő	1158 Bp. Hősök útja 1.
j)	Gyermekfogászati rendelő, Fizioterápiás, Gyógymasszázis és Gyógytorna	1158 Bp. Hősök útja 3.
k)	Háziorvosi rendelő	1152 Bp. Kossuth u. 3.
l)	Háziorvosi rendelő	1152 Bp. Opál u. 11.
m)	Házi gyermekorvosi rendelő és védőnői szolgálat	1151 Bp. Szódliget u. 32.
n)	Háziorvosi, házi gyermekorvosi és felnőtt fogászati rendelő, védőnői szolgálat	1157 Bp. Zsókavár u. 2-44.
o)	Gazdasági Igazgatóság	1155 Bp. Örjárat u. 4/b.
p)	Gondozó Intézet	1155 Bp. Arany J. u. 73.

3. Egyesített Bölcsődék		
Telephelyei:		
a)	Bölcsőde XV/1-es	1153 Budapest. Arany J. u. 35.
b)	Bölcsőde XV/2-es	1158 Bp. Bezsilla N. u. 17.
c)	Bölcsőde XV/3-as	1152 Bp. Fő út 33.
d)	Bölcsőde XV/5-ös	1157 Bp. Kavicsos köz 6.
e)	Bölcsőde XV/6-os	1155 Bp. Wesselényi u. 33.
f)	Bölcsőde XV/10-es	1156 Bp. Kontyfa u. 6.
g)	Bölcsőde XV/12-es	1156 Bp. Nádasztó park 1.

4.	Czabán Általános Iskola és Óvoda	1152 Bp. Széchenyi tér 13.
Intézményegységek:		
a)	Óvoda	1154 Bp. Klapka Gy. u.27.
Telephelyek:		
		1153 Bp. Bocskai u. 65.
b)	Iskola	1152 Bp. Széchenyi tér 13

5.	Csokonai Művelődési Központ	1153 Bp. Eötvös u. 64-66.
Intézményegységek:		
a)	Csokonai Művelődési Központ	1153 Bp. Eötvös u. 64-66.
b)	Kozák téri Községi Ház	1154 Bp. Gábor Á. u. 58/c.
c)	Pestújhelyi Községi Ház	1158 Bp. Szűcs I. u. 45.
d)	Rákospalotai Múzeum, Budapest XV. kerületi Helytörténeti Gyűjtemény	1158 Bp. Pestújhelyi út 81.
e)	Újpalotai Szabadidő Központ	1157 Bp. Kavicsos köz 6.

6.	Dózsa György Gimnázium és Táncművészeti Szakközépiskola	1151 Bp. Fő út 70.
Intézményegységek:		
7.	Hartán Nevelési - Oktatási Központ Óvoda, Általános Iskola	1157 Bp. Hartán köz 2-4.
Intézményegységek:		
a)	Napsugár Összevont Óvodák	1156 Bp. Nádasztó park 1.
Telephelyek:		
		1156 Bp. Nádasztó park 2.
b)	Óvoda	1157 Bp. Árendás köz 4.
Telephelyek:		
		1157 Bp. Hartán köz 3.
c)	Hartán Közi Általános Iskola	1157 Bp. Hartán köz 2-4.

8.	Hubay Jenő Alapfokú Művészeti Oktatási Intézmény és Pedagógiai Szakkönyvtár	1153 Bp. Bocskai u. 70-78.
Intézményegységek:		
a)	Alapfokú Művészeti Oktatási Intézmény	1153 Bp. Bocskai u. 70-78.
b)	Budai II. László Szakkönyvtár	1153 Bp. Bocskai u. 70-78.
Intézményegységek:		
9.	Ifjúsági és Sportközpont	1152 Bp. Széchenyi tér 8-10.
Intézményegység:		
a)	Budai II. László Stadion	1152 Bp. Széchenyi tér 8-10.
Telephelyek:		
b)	Gyermektábor	2639 Bernecebaráti, Szokoly u. 5.
b)	Gyermektábor	8600 Siófok, József A. u. 1.
d)	Központi Műhely	1151 Bp. Bartók B. u. 23-25.
e)	Sporttelep	1158 Bp. Vasgolyó u. 51.
f)	Sporttelep és napközis tábor	1151 Bp. Szántó föld u. 3.
g)	Tanuszoda	1155 Bp. Széchenyi út 89.
h)	Üdülő	2484 Agárd, Névtelen u. 1.

10.	Károly Róbert Kereskedelmi Szakközépiskola, Általános Iskola és Óvoda	1151 Bp. Szódliget u. 24-30.
Intézményegységek:		
a)	Óvoda	1151 Bp. Vácrátót tér 4-12.
b)	Általános Iskola	1151 Bp. Bogács u. 51-53.
c)	Szakközépiskola	1151 Bp. Szódliget u. 24-30.
Telephelyek:		
		1154 Bp. Aulich L. u. 46-62.
		1155 Bp. Wesselényi u. 29.
b)	Általános Iskola	1155 Bp. Kolozsvár u. 1.

12.	Kontyfa Középiszkola, Általános Iskola, Óvoda és Kerületi Nevelési Tanácsadó	1156 Bp. Kontyfa u.5.
Intézményegységek:		
a)	Micimackó Óvoda	1156 Bp. Kontyfa u. 1.
b)	Nevelési Tanácsadó	1156 Bp. Kontyfa u. 6.
Telephelyek:		
		1157 Bp. Hartán köz 3.
c)	Kontyfa Általános és Középiszkola	1156 Bp. Kontyfa u. 5.

13.	Kossuth Nevelési - Oktatási Központ, Óvoda, és Általános Iskola	1151 Bp. Kossuth u. 53.
Intézményegységek:		
a)	Óvoda	1151 Bp. Szövőgyár u. 24.
Telephelyek:		
		1152 Bp. Régió uti út 14.
b)	Általános Iskola	1151 Bp. Kossuth u. 53.

14.	László Gyula Gimnázium, Általános Iskola és Óvoda	1157 Bp. Kavicsos köz 4.
Intézményegységek:		
a)	Óvoda	1157 Bp. Páskom park 37.
Telephelyek:		
		1157 Bp. Kavicsos köz 6.

Telephelyek:		
Információs Iroda	1157 Bp. Zsókavár u. 2.	
Újpalotai Községi Ház	1157 Bp. Zsókavár u. 15.	
Zöld Klub	1157 Bp. Hartán köz 3.	

6.	Dózsa György Gimnázium és Táncművészeti Szakközépiskola	1151 Bp. Fő út 70.
Intézményegységek:		
7.	Hartán Nevelési - Oktatási Központ Óvoda, Általános Iskola	1157 Bp. Hartán köz 2-4.
Intézményegységek:		
a)	Napsugár Összevont Óvodák	1156 Bp. Nádasztó park 1.
Telephelyek:		
		1156 Bp. Nádasztó park 2.
b)	Óvoda	1157 Bp. Árendás köz 4.
Telephelyek:		
		1157 Bp. Hartán köz 3.
c)	Hartán Közi Általános Iskola	1157 Bp. Hartán köz 2-4.

8.	Hubay Jenő Alapfokú Művészeti Oktatási Intézmény és Pedagógiai Szakkönyvtár	1153 Bp. Bocskai u. 70-78.
Intézményegységek:		
a)	Alapfokú Művészeti Oktatási Intézmény	1153 Bp. Bocskai u. 70-78.
b)	Budai II. László Szakkönyvtár	1153 Bp. Bocskai u. 70-78.
Intézményegységek:		
9.	Ifjúsági és Sportközpont	1152 Bp. Széchenyi tér 8-10.
Intézményegység:		
a)	Budai II. László Stadion	1152 Bp. Széchenyi tér 8-10.
Telephelyek:		
b)	Gyermektábor	2639 Bernecebaráti, Szokoly u. 5.
b)	Gyermektábor	8600 Siófok, József A. u. 1.
d)	Központi Műhely	1151 Bp. Bartók B. u. 23-25.
e)	Sporttelep	1158 Bp. Vasgolyó u. 51.
f)	Sporttelep és napközis tábor	1151 Bp. Szántó föld u. 3.
g)	Tanuszoda	1155 Bp. Széchenyi út 89.
h)	Üdülő	2484 Agárd, Névtelen u. 1.

10.	Károly Róbert Kereskedelmi Szakközépiskola, Általános Iskola és Óvoda	1151 Bp. Szódliget u. 24-30.
Intézményegységek:		
a)	Óvoda	1151 Bp. Vácrátót tér 4-12.
b)	Általános Iskola	1151 Bp. Bogács u. 51-53.
c)	Szakközépiskola	1151 Bp. Szódliget u. 24-30.
Telephelyek:		
		1154 Bp. Aulich L. u. 46-62.
		1155 Bp. Wesselényi u. 29.
b)	Általános Iskola	1155 Bp. Kolozsvár u. 1.

12.	Kontyfa Középiszkola, Általános Iskola, Óvoda és Kerületi Nevelési Tanácsadó	1156 Bp. Kontyfa u.5.
Intézményegységek:		
a)	Micimackó Óvoda	1156 Bp. Kontyfa u. 1.
b)	Nevelési Tanácsadó	1156 Bp. Kontyfa u. 6.
Telephelyek:		
		1157 Bp. Hartán köz 3.
c)	Kontyfa Általános és Középiszkola	1156 Bp. Kontyfa u. 5.

13.	Kossuth Nevelési - Oktatási Központ, Óvoda, és Általános Iskola	1151 Bp. Kossuth u. 53.
Intézményegységek:		
a)	Óvoda	1151 Bp. Szövőgyár u. 24.
Telephelyek:		
		1152 Bp. Régió uti út 14.
b)	Általános Iskola	1151 Bp. Kossuth u. 53.

14.	László Gyula Gimnázium, Általános Iskola és Óvoda	1157 Bp. Kavicsos köz 4.

### **PALOTAI HOLLYWOOD**

A munkanélküliség tavasztól ismeretlen fogalom lehet Rákospalotán, és a városrészek közötti viszonyban várhatóan a szélesebb régióban is. A hírek szerint ugyanis tavasszal nálunk nyitja meg kapuit a magyar Hollywood, és a 16 milliárd forintos amerikai beruházásnak köszönhetően *több mint kétezzer munkahelyre keresnek jelentkezőt.*

Akik ismerik a filmpárt, azok tudják, mit jelent ez a beruházás a XV. kerületnek: a statisztálás talán az egyik legérdekesebb diákunka, de „tömegnek”, a főszereplők mögötti élet megjelenítőinek szinte mindenki jelentkező, kortól és végzettségtől függetlenül.

Elég, ha csak egyetlen nevet említünk: Rejtő Jenő (Piszkos Fred és Wágner úr szülőatyja) fiatalkorában statisztálásból élt barátaival Párizsban, ahová az 1930-as években sokan szinte kizárólag e munka reményében utaztak ki rövidebb-hosszabb időre. A tervek szerint 2010 végéig mind a nyolc filmstúdió, valamint a kiszolgáló létesítmények is elkészülnek az M3-s melletti 170 négyzetméteres ingatlanon.

Hajdu László polgármester szerint a beruházás kulturális látványosságként komoly idegenforgalmi bevételt is hozhat a városrészeknek, így elsősorban a helyi kereskedőknek.

### **Kiadó**

Különböző alapterületű helyiségek

- irodák
- műhelyek
- raktárak

Céljára a XV. kerületben az M3-as autópályához közel kiadók.

Tel.: (06-30) 311-0690

### **KERÜLETI GYORSSZOLGÁLAT!**

Gázkészülékek teljeskörű javítása, vízszelvények, vízórák kiépítése, villany-, fűtőszelvények, gépi duguláselhárítás garanciával.

**0-24 óráig minden nap!**

Tel.: 321-8082, 06-20/334-3437

### **AUTÓJAVÍTÁS**

XV. Neptun u. 40. sz. A nálunk vásárolt motorolaját ingyen kicseréljük.

**FÉKJAVÍTÁS, SZÁMÍTÓGÉPES FÉKHAJÁRTÁS, FÉKHAJÁRTÁS.**

VIZSGÁRA FELKÉSZÍTÉS, VIZSGÁZTATÁS  
Tel.: 416-3163 és 06-20-946-9467

### **REDŐNY**

szúnyogháló, napellenző loggiára is (újítás)

Szántai Sárközi Ambrus  
1152 Arany János u. 44.

**306-01-09**

### **VII. Szüreti bál a KOLOZSVÁRBAN**

Szeretettel meghívjuk Önt, kedves családját, barátait  
**2009. október 17-én 19 órakor** kezdődő rendezvényünkre.  
(1155 Bp., Kolozsvár u. 1.)

Program:

műsor  
vacsora (cordon bleu, vasi peccsenye, burgonya köret, vegyes saláta, rétes) tánc tombola

Belépőjegy: 5000 Ft/fő

(Belépőjegyek csak elővételben vásárolhatók az iskola titkárságán.)  
Tel.: 419-2413

### **A RÁVIZS újra jelentkezik!**

TV-Video, Hifi, kamera számítástechnika

**JAVÍTÁS, adásvétel, csere**  
1158 Bp. Drégelyvár u. 57-63.

Tel./Fax: 418-2225

### **VÖRÖS AUTÓRUGÓ**

ALAPÍTVÁ 1947

**AUTÓRUGÓ JAVÍTÁS SZERELÉSEL 1 nap alatt**

**SPIRÁL RUGÓK, LAPRUGÓK**  
1151 Budapest, XV. ker. Taksony sor 3.  
Tel.: 329-0279, 06-70/371-9927

**VÖRÖS AUTÓRUGÓ KFT.**  
www.autorugojavitas.hu

### **ROZI VARRODA**

Vállalok ruhajavítást, méretre igazítást, felhajtást, cipzárserézt, függönyvarrást stb.

Nyitva: K-P: 13-18h

Újpalota, Erdőkerülő u. 35. fsz.  
**Tel.: 410-3790**

### **ÚJRA NYITVA MAGDI PEDIKÚR**

Fő u. 82.

Változatlan árral várom a kedves vendégeket!

Bejelentkezés:  
**06-20-456-9236**



**KERÉKPÁRBOLT és SZERVÍZ**  
XV. Rákos út 117.

**MERIDA, MONTANA** kerékpárok

**SHIMANO, SRAM** alkatrészek és felszerelések.

25% engedményt kap a szervízdíjból a hirdetés felmutatója.

Tel.: 06-70-455-4575;  
06-30-9403-163

### **HÁZTARTÁSI-GÉP SZERVIZ**

Hűtő-, mosógép, tűzhely, TV, DVD, mikró, porszívó javítása.

1152 Rákos út 76-78.

Tel.: 418-2676  
Nyitva: 9-17-ig

### **MOSÓGÉP**

Villanytűzhely, mikrosütő javítása garanciával.

Tel.: 453-0567

**06-30/931-9955, 453-0568**

### **KONYHABÚTOR, ELŐSZOBABÚTOR, GARDRÓB**

készítés, felújítás, szállítás, szerelés, ingyenes felmérés és árajánlat

**UNIVER SZERVIZ KFT.**

1157 Budapest, Zsóka u. 47.  
Tel.: (06-1) 410-9798, (06-30) 343-3512

### **KONTÉNERES SITT SZÁLLÍTÁSA INGYEN RAKODÁSSAL ÉPÜLETBONTÁS**



**06 30 9447-987**

### **ÉRSZÜKÜLET ÉRELMESZESEDÉS**

gyógyítása.

Érfalak tisztítása kardiológus vezetésével.

**SONOTHERÁPIA**  
Bp. XIV. Örs vezér tér 16. fsz. 2. (IKEA mögött)

Tel.: 240-2996; 220-4641  
06-20/349-4277



**FOGÁSZATI kis és panoráma RÖNTGEN**

**BEUTALÓ NÉLKÜL IS!**

1152 Bp. Szilaspark 5. sz. fsz. (Pólus mellett)  
Rendelési idő: H-P: 8-20 h  
Tel.: 414-0146 és 306-5571

### **WentiBAU '96 Kft. VAS-MŰSZAKI LAKÁS ÉS KONYHA-FELSZERELÉSI BOLT**

1155 Kolozsvár u. 51

Piaccal szemben

Nyitva tartás — H-P: 8-17 h  
Tel: 419-7489 Fax: 414-0261

*Zár, vasalás, szög, csavar, szerszám, vágókorong, elektróda, zománc és műanyag áru, rozsdamentes edény, kés, olló, üvegáru.*

**Bankkártya fizetés is!**

### **ZÖLDKÁRTYA**

dízel és benzines autóra

Autójavítás, vizsgáztatás.

**KAROSSZÉRIA, KIPUFGÓ**

és kisebb javítások.

Cím: XV., Obsitos u. 30.  
Telefon: 306-9596  
H-P: 8-20h, Szo: 10-17h

### **PÁL AUTÓHÁZ**

**MŰSZAKI VIZSGAÁLLOMÁS**

- műszaki vizsgáztatás
- zöldkártya
- eredetiség vizsgálat
- időszakos szervíz rövid határidővel
- műszeres motordiagnosztika
- hibakód olvasás
- klímarendszer tisztítás
- fényezés állítás

1158 Budapest (Pestújhely),  
Árvavár u. 7/b.

www.palautohaz.hu  
e-mail: palautohaz@palautohaz.hu  
Tel.: 414-0338, Fax: 414-0339



**VAGYONVÉDELMI SZOLGÁLTATÓ ÉS KERESKEDELMI KFT.**

1154. Budapest, Tompa Mihály u. 45.  
tel./fax: 305-0156, 305-0160, 306-0170  
e-mail: palsec@axelero.hu www.palsec.hu

Elektronikus riasztórendszerek telepítése, eseti- és átalánydíjas karbantartása  
**24 órás diszpécierszolgálat**, Észak-Pesten járőrszolgálat.

Zártláncú videórendszerek, beléptetőrendszerek telepítése, üzemeltetése.  
Rendészeti, portaszolgálati feladatok ellátása.  
Telephely, ingatlanőrés.

Pénz-, értékszállítás, értékkísérés.

Hagyományos vagyonvédelmi tevékenységek.

**„TESTRE SZABOTT BIZTONSÁG”**

Magyar és magatartáskultúra tanár,  
tanulási nehézségekkel küzdő általános vagy középiskolai tanulókat korrepetálva,  
bepótolva a hiányosságokat,  
megtanítaná tudni és tanulni.  
Tel.: 410-2076, 06 20 527-532

**Nem nyitódik?**

**Nem csukódik?**

**ABLAKJAVÍTÁS!**  
**06-20-495-3377**

### **KÁRPITOS MESTER**



**AKCIÓS ÁRON VÁLLALJA** kárpitos bútorok felújítását olcsó szövetséggyökkel.  
Díjtalan kiszállítás, szállítás.  
Hívjon: 416-7412, (06-20) 957-4391 Garbacz

### **MATEMATIKA, FIZIKA**

korrepetálást vállal  
általános- és középiskolásoknak nagy gyakorlattal rendelkező szaktanár.

**Tel.: 06-20-356-2796**

### **NYÁRI GUMI AKCIÓ!**

30-50% ENGEDMÉNNYEL!  
Alufelnik, keréktárcsák.



**Gépjármű gyors szervíz!**

Olajcsere, futómű-, szélvédő-, kipufogó javítás, fékservíz.  
XV. Rákos út 117.

Ny: H-P: 8-18, Szo: 9-13

Tel: 06-70/455-4575  
06-30/940-3163

25% engedményt kap a szervízdíjből a hirdetés felmutatója!



### **DUGULÁS-ELHÁRÍTÁS**

**NON-STOP**

**Tel.: 291-2800, 06-30/269-0001**

**-20 % AKCIÓ!**  
NYILÁSZÁRÓ CSERE  
Fából és műanyagból-Hő és hangszigetelt  
**BIZTONSÁGI AJTÓK**  
12-15 ponton záradó típusok!  
**FA ÉS MŰANYAG HARMÓNIKA AJTÓK**  
széles választékban!  
Tel.: 06-30-516-3583, 06-20-9-614-180  
06-1-410-2483\*redonyjavitok.hupont.hu  
Ingyenes felmérés!

### **ZAFIR ZÁLOGHÁZ ÉS ÉKSZERBOLT**

**ZÁLOGHITEL ARANYFEDEZETRE!**

**HASZNÁLT ÉS ÚJ ÉKSZEREK ÉRTÉKESÍTÉSE**

4500 Ft/G-7000 Ft/G-IG

**1152 Bp.**

**SZÓCS ÁRON U. 18-22.**

NYITVA TARTÁS:  
H-P: 8<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>; Szo-V: 9<sup>00</sup>-12<sup>00</sup>

### **Sallas ANGOL HASZNÁLTRUHA KERESKEDEKS**

**Október 12. hétfő TELJES ÁRUKÉSZLET CSERE!**

Teljesen új, téli árú készlet

Ruha, cipő, csizma, táska, kiegészítők

**Extra ruha: 2490 Ft/Kg**

XV. ker. Rákospalota, Fő út 17. (Volt Szilas étterem)  
Nyitva: H-P: 9<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>, Sz: 9<sup>00</sup>-14<sup>00</sup>

### **TÜZÉP**

**A PESTÚJHELYI ÚTI ISKOLÁVAL SZEMBEN TŰZIFA, NÉMETBRIKETT, FABRIKETT**

[www.epitoanyagokhaza.hu](http://www.epitoanyagokhaza.hu)

KIBŐVÜLT VÁLASZTÉK FOLYAMATOS ÁRUKÉSZLET SZAKTANÁCSADÁS, HÁZHÖZZSZÁLLÍTÁS

**TÉRBURKOLÓ KOVEK ÉS HOMLOKZATI HŐSZIGETELŐ**

**RENDSZER ÁREMELES ELŐTTI AKCIÓBAN A KÉSZLET EREJÉIG**

**TEL.: 419 9570 06 20 5656 210**

**NYITVA: HÉTFŐ-PÉNTEK 7-17h SZOMBAT 7-13h**

**MINŐSÉGI ÉPÍTŐELEMÉK PINCÉTŐL A TETŐN ÁT A KERTIG!**

### **PSZICHIÁTRIAI, ADDIKTOLÓGIAI**

magánrendelő Rákospalotán. Szorongásos állapotok, pánikbetegség, depressziós panaszok, alkoholprobléma, stb. kezelésére.

Rendelési idő: kedd és csütörtök 16-20 ó. Bejelentkezés: 06 - 30 - 502 - 2693

DR. PETI ERZSÉBET FŐORVOS

**WWW.KIWADENTAL.HU**

### **Fogorvosi rendelő és fogtechnikai laboratórium 8-20-ig**

### **Fogpótlások 48 óra alatt is!**

Cím: 1142 Budapest,  
Erzsébet királyné útja 97/B-C  
Tel.: 252-1421

### **MALAKY KFT.**

Bp. XV. Rákos út 173.  
Nyitva tartás:  
H-P 7-17; Szo 7-12

Telefon:  
308-0052, 306-9338, 306-9673

### **ÉPÍTŐ- ÉS TÜZELŐANYAG KERESKEDEKS**

Porotherm-, Mátratherm-, cserép és Ytong rendszerek. Zsalukő, pala, kátránypapír, cement, mész, homok, sóder. Falazó és vakoló készhabarcsok, szigetelő- és tetőfedő anyagok, burkoló és díszítőanyagok. Termőföld szállítás. Kerti díszládák, faszék.

### **Konténeres sittszállítás, fuvarrendelés.**

Ha építkeznek, ha fázik, csak egy telefon és MALAKY már szállítja!

### **PÁL AUTÓHÁZ MŰSZAKI VIZSGAÁLLOMÁS**

- műszaki vizsgáztatás
- zöldkártya
- eredetiség vizsgálat
- időszakos szervíz rövid határidővel
- műszeres motordiagnosztika
- hibakód olvasás
- klímarendszer tisztítás
- fényezés állítás

1158 Budapest (Pestújhely),  
Árvavár u. 7/b.  
www.palautohaz.hu  
e-mail: palautohaz@palautohaz.hu  
Tel.: 414-0338, Fax: 414-0339

## CSALÁDI KLUB SZÜLŐKNEK ÉS GYEREKEKNEK

Kedves barátunk! Leendő klubtársunk!  
Meghívunk Klubunkba, ahol együtt lehetünk, beszélgethetünk arról, ami minket érdekel. Választ kaphatsz kérdéseidre egészségről, gyereknevelésről, szépségről és mindarról, ami még foglalkoztat. Terveink között szerepel: gyerekuhra csere-bere, kézműves foglalkozások, kirándulások, egészségtippek, receptcsere, meg amit még kigondolunk.

Találkozónk ideje alatt nyugdíjas óvónéni vigyáz csemetéinkre.

Következő összejövetelünkön, 2009. október 21-én, szerdán 10.00 órakor várunk! A helyszín: XV. kerület, Horváth Mihály tér 2. (volt Nővenyolajgyár Művelődési Háza)  
Szeretnénk, ha bár sokan lennének, mégis mindenkinek mindentől jutna, ezért kérünk, küldj nekünk egy sms-t, vagy mailt, hogy te is jössz!  
(mail: csaladiklub@gmail.com)  
Ha kérdésed van, hívd Dülk Katit a 30/9928-146-os számon.

A Klub szervezői

## ADÁS-VÉTEL-CSERE

Szépségápolás és használt hűtők, mosógépek, televíziók legnagyobb választékban, legjobb áron.

1075 Bp. Wesselényi u. 40.  
Tel.: 352-0277

## INGATLANIRODA

Fő út - Öregfalusi u. sarkán a postával szemben!  
XV. KERESÜNK ELADÓ HÁZAKAT, LAKASORATI  
ELADÁS VÉTEL  
HÁZAK TELKEK LAKÁSOK ALBÉRLETEK  
306-66-88  
Tulajdoni lap kiadása, házhozszállítása is!  
ÉRTÉK-BECSLÉS, HITELEK 0670-369-6897  
www.nexusteam.hu  
NEMZETI BANK - A XV. kerületi ingatlanközvetítő.

Tisztelt Olvasóink!

Ha nem érkezik meg

Önökhöz időben a

Városházi  
Napló

kérjük jelezzék szerkesztőségünk számán:

305-3109

V & V

## FOGTECHNIKAI LABOR

Precíziós kivehető, rögzített fogpótlások készítése - mérsékelt áron.  
Nyugdíjasoknak kedvezmény!

Bp. XV.  
Madách u. 35.  
Tel.: 417-1276



Telephelyi bedolgozókat keresünk!  
- varrodai munkára  
- ajándéktasak készítésre

dr. Borsos Valéria  
www.palota-15nkt.hu  
ajanlatkeres@palota-15nkt.hu

## DARABÁRAT FIZETÜNK!

Várjuk a kerületi cégek jelentkezését, forduljanak hozzánk bizalommal, bedolgozási megbízásaikkal. Munkáikat soron kívül vállaljuk!

1152 Budapest, Kossuth u. 10.  
(Az 5-ös busz megállójában)

06 (1) 307 73 73 ... mindenre van megoldásunk!

# OREX® ZÁLOG

1154 Bp. Szentmihályi út 131.  
(Pólus Center, Rodeo Drive 247.sz üzlet)  
Tel: 06-1-419-4093

Nálunk  
**1000 Ft hitel**  
mindössze  
**1 Ft-ba kerül**  
naponta!\*

**Nyitási Akció!**

\*Napi kamat és kezelés költség, 90 napos futamidő végén történő kiváltásnál.

\* Akció a 1154 Budapest, Pólus Centerben lévő (Szentmihályi út 131.) üzletünkben 2009. július 27 és 2009. október 31 között felvett zálogtételekre érvényes! 1 Ft-os érme bevonása miatt egyebekben a kerekítés szabályai érvényesek.

## KEDVEZŐ HITELLEHETŐSÉG AZONNAL!

Nemesfém ékszerekre, nemesfém tárgyakra kedvező kondíciókkal.

# Emelt hitelösszegek

arany ékszerekre, tárgyakra: akár  
**4 400 Ft/g**

Nyitva H-V: 10<sup>00</sup>-20<sup>00</sup>-ig



## Mi újság az AsiaCenterben?

A kereskedelmi központ a Városházi Naplóban kéthavonta megjelenő hírlevelével is igyekszik szorosabbra fűzni kapcsolatát a XV. kerületi lakossággal. Kövesse nyomon, hogy mi történik a kereskedelmi központban, olvasson érdekes eseményeinkről, és értesüljön a legújabb kedvezményeinkről!

### EZ TÖRTÉNT:

#### Vietnam miniszterelnöke Magyarországra látogatott

Szeptember 18-án Vietnam miniszterelnöke, Nguyen Tan Dung hivatalos látogatásra érkezett Magyarországra. Célja a két ország kapcsolatának további elmélyítése, újabb együttműködési területek felkutatása volt. A 80 fős, Vietnámból érkezett kormányzati és üzleti delegáció részt vett az ITD Hungary és az AsiaCenter által közösen szervezett magyar-vietnámi üzleti fórum és üzletember találkozó megnyitóján, ahol Nguyen Tan Dung megnyitóbeszédében elmondta, hogy Magyarországot stratégiai partnernek tekint.

A vietnámi kormányfő találkozott Bajnai Gordonnal, és aláírták azt a megállapodást, mely szerint Magyarország 60 millió euro keretösszegű kötött segélyhitel garantál Vietnám számára egészségügyi, környezetvédelmi és oktatási projektek realizálásához.

#### Vietnami napok az AsiaCenterben

Szeptember 18-án nyitotta kapuit a 3 napos Vietnam Trade Expo vásár és kiállítás, amely a hazánkba látogató vietnámi gyártók és exportőrök számára lehetővé tette a potenciális üzleti partnerek és lehetőségek feltérképezését a közép- és kelet-európai piacon. A kiállítást Rudolf Riedl, az AsiaCenter ügyvezető igazgatója, Pham Khoi Nguyen, vietnámi környezetvédelmi miniszter, Dr. Oláh Lajos államtitkár és Doan Kim Dung asszony, a TOSIMCO Co., Ltd ügyvezetője nyitotta meg.

A szakmai napot követően, a hétfőn a nagyközönség is megtekinthette a 25 résztvevő cég kínálatát. Vietnám húzóágazatainak gyártói és exportőrei 1000 négyzetméteren állították ki minőségi termékeiket.

Európa növekvő érdeklődése vonzó a kivitellel fókuszáló ország számára, főként a jelen gazdasági helyzetben. Az AsiaCenter, mint egy regionális üzleti platform a már meglévő partnerei

mellett rendszeres lehetőséget biztosít távol-keleti kereskedők számára, így a Vietnam Trade Expo kiállítás és vásár is az európai piacra jutásukat hivatott támogatni.

#### Kínai áruk a Budapesti Nemzetközi Vásáron

Idén, Kína és Magyarország diplomáciai kapcsolatfelvételének 60. évfordulóján a Budapesti Nemzetközi Vásár díszvendége Kína volt. A kiállítás és vásár szeptember 9. és 13. között várta látogatóit. Ezzel egy időben nyílt a Kínai Termékek Vására 100 kínai cég részvételével. A megnyitón a kínai cégek mellett mindkét ország kormánya képviseltette magát. A BNV-n az AsiaCenter önálló standjánál magyar és közép-kelet-európai üzletemberek regisztrálhattak, hogy a jövőben folyamatos tájékoztatást kapjanak a távol-keleti üzleti eseményekről.

#### KEDVEZMÉNYEK, AKCIÓK:

##### Őszi akciók az AsiaCenterben

Az AsiaCenter októberben megjelenő őszi katalógusában a fogyasztók a megszokott minőségi termékínáttal találkozhatnak mind a ruházati termékek, mind a lakberendezés és a játékok piacán. A vonzó árak és az európai színvonal sikerét bizonyítja a látogatók számának folyamatos növekedése, mely az utóbbi hónapokban a korábbi évekhez képest 20 százalékkal nőtt. Az AsiaCenter vezetősége a jövőben is folytatni kívánja a már megszokott, hatékony marketinglépéseit a vásárlók ösztönzése érdekében. Az akciókról és az aktuális katalógusról bővebb információt talál a www.asiacenter.hu weboldalon.

#### Kiemelkedő szolgáltatások a kerületben

Az AsiaCenter második emeletén idén megnyílt Ji King teaház különleges kínálatával és elegáns atmoszférájával várja Önöket. Amennyiben gépkocsival érkeznek a kereskedelmi központba, igénybe vehetik az ingyenes mélygarázsban található autómossót, ahol magas minőségű szolgáltatás mellett kedvező árak fogadják.

#### Törzsvásárlói szerencse

Szeptember 1-jén lezajlott az AsiaCenter Törzsvásárló Programjának idei első sorsolása. A fődíjat, a 100.000 Ft értékű vásárlási utalványt Késmárki Éva Krisztina nevű kedves vásárló nyerte. A pontgyűjtő akció tovább folytatódik és közeleg a következő sorsolás december 15-i időpontja is, amikor karácsonyi ajándékként újabb nagy értékű vásárlási utalványt talál gazdára.

AsiaCenter

BUDAPEST

A KERESKEDELEM ÚJ DIMENZIÓJA

1152 Budapest, XV.  
Szentmihályi út 167-169.  
e-mail: asiacycenter@asiacycenter.hu  
www.asiacycenter.hu